

EØS-tillegget

til Den europeiske
unions tidende

ISSN 1022-9310

Nr. 70

19. årgang

13.12.2012

I EØS-ORGANER

1. EØS-komiteen

2012/EØS/70/01	EØS-komiteens beslutning nr. 153/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg I (Veterinære og plantesanitære forhold) og vedlegg II (Tekniske forskrifter, standarder, prøving og sertifisering)	1
2012/EØS/70/02	EØS-komiteens beslutning nr. 154/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg I (Veterinære og plantesanitære forhold)	3
2012/EØS/70/03	EØS-komiteens beslutning nr. 155/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg I (Veterinære og plantesanitære forhold)	5
2012/EØS/70/04	EØS-komiteens beslutning nr. 156/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg II (Tekniske forskrifter, standarder, prøving og sertifisering)	6
2012/EØS/70/05	EØS-komiteens beslutning nr. 157/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg II (Tekniske forskrifter, standarder, prøving og sertifisering)	7
2012/EØS/70/06	EØS-komiteens beslutning nr. 158/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg II (Tekniske forskrifter, standarder, prøving og sertifisering)	9
2012/EØS/70/07	EØS-komiteens beslutning nr. 159/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg II (Tekniske forskrifter, standarder, prøving og sertifisering)	11
2012/EØS/70/08	EØS-komiteens beslutning nr. 160/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg II (Tekniske forskrifter, standarder, prøving og sertifisering)	13
2012/EØS/70/09	EØS-komiteens beslutning nr. 161/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg II (Tekniske forskrifter, standarder, prøving og sertifisering)	14
2012/EØS/70/10	EØS-komiteens beslutning nr. 162/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg II (Tekniske forskrifter, standarder, prøving og sertifisering)	15
2012/EØS/70/11	EØS-komiteens beslutning nr. 163/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg II (Tekniske forskrifter, standarder, prøving og sertifisering)	17

2012/EØS/70/12	EØS-komiteens beslutning nr. 164/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg II (Tekniske forskrifter, standarder, prøving og sertifisering)	18
2012/EØS/70/13	EØS-komiteens beslutning nr. 165/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg VI (Trygd)	20
2012/EØS/70/14	EØS-komiteens beslutning nr. 166/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg VI (Trygd)	21
2012/EØS/70/15	EØS-komiteens beslutning nr. 167/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg IX (Finansielle tjenester)	22
2012/EØS/70/16	EØS-komiteens beslutning nr. 168/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg IX (Finansielle tjenester)	23
2012/EØS/70/17	Avgjerd i EØS-komiteen nr. 169/2012 av 28. september 2012 om endring av vedlegg XI til EØS-avtala (Elektronisk kommunikasjon, audiovisuelle tenester og informasjonssamfunnstjenester)	25
2012/EØS/70/18	EØS-komiteens beslutning nr. 170/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg XI (Elektronisk kommunikasjon, audiovisuelle tjenester og informasjonssamfunnstjenester)	26
2012/EØS/70/19	EØS-komiteens beslutning nr. 171/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg XI (Elektronisk kommunikasjon, audiovisuelle tjenester og informasjonssamfunnstjenester)	27
2012/EØS/70/20	EØS-komiteens beslutning nr. 172/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg XI (Elektronisk kommunikasjon, audiovisuelle tjenester og informasjonssamfunnstjenester)	28
2012/EØS/70/21	EØS-komiteens beslutning nr. 173/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg XI (Elektronisk kommunikasjon, audiovisuelle tjenester og informasjonssamfunnstjenester)	29
2012/EØS/70/22	EØS-komiteens beslutning nr. 174/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg XI (Elektronisk kommunikasjon, audiovisuelle tjenester og informasjonssamfunnstjenester)	31
2012/EØS/70/23	EØS-komiteens beslutning nr. 175/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg XI (Elektronisk kommunikasjon, audiovisuelle tjenester og informasjonssamfunnstjenester)	32
2012/EØS/70/24	EØS-komiteens beslutning nr. 176/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg XIII (Transport)	33
2012/EØS/70/25	EØS-komiteens beslutning nr. 177/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg XIII (Transport)	36
2012/EØS/70/26	EØS-komiteens beslutning nr. 178/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg XIII (Transport)	37
2012/EØS/70/27	EØS-komiteens beslutning nr. 179/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg XIII (Transport)	39
2012/EØS/70/28	EØS-komiteens beslutning nr. 180/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg XIII (Transport)	41

2012/EØS/70/29	EØS-komiteens beslutning nr. 181/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg XIX (Forbrukervern)	42
2012/EØS/70/30	EØS-komiteens beslutning nr. 182/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg XIX (Forbrukervern)	44
2012/EØS/70/31	EØS-komiteens beslutning nr. 183/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg XX (Miljø)	45
2012/EØS/70/32	Avgjerd i EØS-komiteen nr. 184/2012 av 28. september 2012 om endring av vedlegg XX til EØS-avtala (Miljø).....	46
2012/EØS/70/33	EØS-komiteens beslutning nr. 185/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg XX (Miljø)	47
2012/EØS/70/34	EØS-komiteens beslutning nr. 186/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg XX (Miljø)	48
2012/EØS/70/35	EØS-komiteens beslutning nr. 187/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg XX (Miljø)	49
2012/EØS/70/36	EØS-komiteens beslutning nr. 188/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg XXI (Statistikk)	50
2012/EØS/70/37	EØS-komiteens beslutning nr. 189/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens vedlegg XXI (Statistikk)	51
2012/EØS/70/38	EØS-komiteens beslutning nr. 190/2012 av 28. september 2012 om endring av EØS-avtalens protokoll 47 om opphevelse av tekniske hindringer for handel med vin	52
2012/EØS/70/39	Beslutninger i EØS-komiteen som er trådt i kraft etter at forfatningsrettslige krav i henhold til EØS-avtalens artikkel 103 er oppfylt.....	54

II EFTA-ORGANER

- 1. EFTA-statenes faste komité**
- 2. EFTAs overvåkningsorgan**
- 3. EFTA-domstolen**

III EU-ORGANER

- 1. Kommisjonen**

EØS-ORGANER

EØS-KOMITEEN

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 153/2012**

2012/EØS/70/01

av 28. september 2012

**om endring av EØS-avtalens vedlegg I (Veterinære og plantesanitære forhold) og
vedlegg II (Tekniske forskrifter, standarder, prøving og sertifisering)**

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”EØS-avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 739/2011 av 27. juli 2011 om endring av vedlegg I til europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 854/2004 om fastsettelse av særlige regler for gjennomføringen av offentlig kontroll av produkter av animalsk opprinnelse beregnet på konsum⁽¹⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 1109/2011 av 3. november 2011 om endring av vedlegg I til forordning (EF) nr. 2075/2005 med hensyn til likeverdige metoder for trikinundersøkelse⁽²⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 3) Kommisjonens gjennomføringsbeslutning 2011/898/EU av 21. desember 2011 om endring av vedtak 2009/852/EF om overgangstiltak i henhold til europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 852/2004 og (EF) nr. 853/2004 med hensyn til foredling i visse melkeforedrivningsvirksomheter i Romania av rå melk som ikke oppfyller kravene, og de strukturelle kravene til slike virksomheter⁽³⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 4) Kommisjonens gjennomføringsbeslutning 2011/899/EU av 21. desember 2011 om endring av vedtak 2009/861/EF om overgangstiltak i henhold til europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 853/2004 med hensyn til foredling i visse melkeforedrivningsvirksomheter i Bulgaria av rå melk som ikke oppfyller kravene⁽⁴⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 5) Denne beslutning vedrører bestemmelser om veterinære forhold og næringsmidler. I henhold til sektorvis tilpasning i EØS-avtalens vedlegg I og innledningen til EØS-avtalens vedlegg II kapittel XII får bestemmelser om veterinære forhold og næringsmidler ikke anvendelse for Liechtenstein så lenge anvendelsen av avtalen mellom Det europeiske fellesskap og Det sveitsiske edsforbund om handel med landbruksprodukter er utvidet til å omfatte Liechtenstein. Denne beslutning får derfor ikke anvendelse for Liechtenstein.
- 6) EØS-avtalens vedlegg I og II bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

⁽¹⁾ EUT L 196 av 28.7.2011, s. 3.

⁽²⁾ EUT L 287 av 4.11.2011, s. 23.

⁽³⁾ EUT L 345 av 29.12.2011, s. 22.

⁽⁴⁾ EUT L 345 av 29.12.2011, s. 28.

Artikkel 1

I EØS-avtalens vedlegg I kapittel I gjøres følgende endringer:

1. I del 1.1 nr. 12 (europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 854/2004) skal nytt strekpunkt lyde:
”– **32011 R 0739:** Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 739/2011 av 27. juli 2011 (EUT L 196 av 28.7.2011, s. 3).”
2. I del 6.1 nr. 16 (europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 852/2004) og 17 (europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 853/2004) under overskriften ”Overgangsbestemmelsene i følgende rettsakter får anvendelse:” første strekpunkt skal nytt strekpunkt lyde:
”– **32011 D 0898:** Kommisjonens gjennomføringsbeslutning 2011/898/EU av 21. desember 2011 (EUT L 345 av 29.12.2011, s. 22).”
3. I del 6.1 nr. 17 (europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 853/2004) under overskriften ”Overgangsbestemmelsene i følgende rettsakter får anvendelse:” annet strekpunkt skal nytt strekpunkt lyde:
”– **32011 D 0899:** Kommisjonens gjennomføringsbeslutning 2011/899/EU av 21. desember 2011 (EUT L 345 av 29.12.2011, s. 28).”
4. I del 6.2 nr. 54 (kommisjonsforordning (EF) nr. 2075/2005) skal nytt strekpunkt lyde:
”– **32011 R 1109:** Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 1109/2011 av 3. november 2011 (EUT L 287 av 4.11.2011, s. 23).”

Artikkel 2

I EØS-avtalens vedlegg II kapittel XII nr. 54zzh (europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 852/2004) under overskriften ”Overgangsbestemmelsene i følgende rettsakter får anvendelse:” første strekpunkt skal nytt strekpunkt lyde:

- ”– **32011 D 0898:** Kommisjonens gjennomføringsbeslutning 2011/898/EU av 21. desember 2011 (EUT L 345 av 29.12.2011, s. 22).”

Artikkel 3

Teksten til forordning (EU) nr. 739/2011 og 1109/2011 samt beslutning 2011/898/EU og 2011/899/EU på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkel 4

Denne beslutning trer i kraft 1. november 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1(*)).

Artikkel 5

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 154/2012**

av 28. september 2012

om endring av EØS-avtalens vedlegg I (Veterinære og plantesanitære forhold)

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”EØS-avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Kommisjonens gjennomføringsbeslutning 2011/648/EU av 4. oktober 2011 om endring av vedtak 2008/185/EF med hensyn til oppføring av Belgia på listen over medlemsstater som er fri for pseudorabies⁽¹⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) Kommisjonens gjennomføringsbeslutning 2011/879/EU av 21. desember 2011 om endring av vedlegg II og IV til rådsdirektiv 2009/158/EF om dyrehelsevilkår for handel innenfor Fellesskapet med og import fra tredjestaer av fjørfe og rugeegg⁽²⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 3) Kommisjonens gjennomføringsbeslutning 2012/112/EU av 17. februar 2012 om endring av vedlegg E til rådsdirektiv 92/65/EØF med hensyn til modellene for helsesertifikater for dyr fra driftsenheter og for dyr, sæd, egg og embryoer fra godkjente organer, institutter eller stasjoner⁽³⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 4) Denne beslutning vedrører bestemmelser om andre levende dyr enn fisk og akvakulturdyr og dyreprodukter som egg, embryoer og sæd. I henhold til nr. 2 i den innledende delen til EØS-avtalens vedlegg I kapittel I får slike bestemmelser ikke anvendelse for Island. Denne beslutningen får derfor ikke anvendelse for Island.
- 5) Denne beslutning vedrører bestemmelser om veterinære forhold. I henhold til sektorvis tilpasning i EØS-avtalens vedlegg I får bestemmelser om veterinære forhold ikke anvendelse for Liechtenstein så lenge anvendelsen av avtalen mellom Det europeiske fellesskap og Det sveitsiske edsforbund om handel med landbruksprodukter er utvidet til å omfatte Liechtenstein. Denne beslutning får derfor ikke anvendelse for Liechtenstein.
- 6) EØS-avtalens vedlegg I bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkel 1

I EØS-avtalens vedlegg I kapittel I gjøres følgende endringer:

1. I del 4.1 nr. 9 (rådsdirektiv 92/65/EØF) og del 8.1 nr. 15 (rådsdirektiv 92/65/EØF) skal nytt strekpunkt lyde:
 ”– **32012 D 0112:** Kommisjonens gjennomføringsbeslutning 2012/112/EU av 17. februar 2012 (EUT L 50 av 23.2.2012, s. 51).”
2. I del 4.2 nr. 84 (kommisjonsvedtak 2008/185/EF) skal nytt strekpunkt lyde:
 ”– **32011 D 0648:** Kommisjonens gjennomføringsbeslutning 2011/648/EU av 4. oktober 2011 (EUT L 260 av 5.10.2011, s. 19).”
3. I del 8.1 nr. 3a (rådsdirektiv 2009/158/EF) skal nytt strekpunkt lyde:
 ”– **32011 D 0879:** Kommisjonens gjennomføringsbeslutning 2011/879/EU av 21. desember 2011 (EUT L 343 av 23.12.2011, s. 105).”

⁽¹⁾ EUT L 260 av 5.10.2011, s. 19.

⁽²⁾ EUT L 343 av 23.12.2011, s. 105.

⁽³⁾ EUT L 50 av 23.2.2012, s. 51.

Artikkkel 2

Teksten til beslutning 2011/648/EU, 2011/879/EU og 2012/112/EU på norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkkel 3

Denne beslutning trer i kraft 29. september 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1(*)).

Artikkkel 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 155/2012**

av 28. september 2012

om endring av EØS-avtalens vedlegg I (Veterinære og plantesanitære forhold)

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”EØS-avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Kommisjonsrekommendasjon 2011/25/EU av 14. januar 2011 om fastsettelse av retningslinjer for skillet mellom formidler, tilsetningsstoffer i förvarer, biocidprodukter og veterinærpreparater⁽¹⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) Denne beslutning vedrører bestemmelser om næringsmidler. I henhold til sektorvis tilpasning i EØS-avtalens vedlegg I får bestemmelser om næringsmidler ikke anvendelse for Liechtenstein så lenge anvendelsen av avtalen mellom Det europeiske fellesskap og Det sveitsiske edsforbund om handel med landbruksprodukter er utvidet til å omfatte Liechtenstein. Denne beslutning får derfor ikke anvendelse for Liechtenstein.
- 3) EØS-avtalens vedlegg I bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkelf 1

I EØS-avtalens vedlegg I kapittel II etter nr. 51 (kommisjonsforordning (EU) nr. 575/2011) skal nytt nr. 52 lyde:

”52. **32011 H 0025:** Kommisjonsrekommendasjon 2011/25/EU av 14. januar 2011 om fastsettelse av retningslinjer for skillet mellom formidler, tilsetningsstoffer i förvarer, biocidprodukter og veterinærpreparater (EUT L 11 av 15.1.2011, s. 75).”

Artikkelf 2

Teksten til rekommendasjon 2011/25/EU på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkelf 3

Denne beslutning trer i kraft 29. september 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1(*).

Artikkelf 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

⁽¹⁾ EUT L 11 av 15.1.2011, s. 75.

^(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 156/2012**

2012/EØS/70/04

av 28. september 2012

**om endring av EØS-avtalens vedlegg II (Tekniske forskrifter, standarder, prøving
og sertifisering)**

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, endret ved protokollen om justering av avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Avtalens vedlegg II er endret ved EØS-komiteens beslutning nr. 144/2012 av 13. juli 2012⁽¹⁾.
- 2) Kommisjonsforordning (EU) nr. 130/2012 av 15. februar 2012 om krav til typegodkjenning av motorvogner med hensyn til innstigning og manøvreringsevne og om gjennomføring av europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 661/2009 om krav til typegodkjenning for den generelle sikkerheten for motorvogner, deres tilhengere og systemer, deler og separate tekniske enheter beregnet på slike motorvogner⁽²⁾ skal innlemmes i avtalen –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkels 1

I avtalens vedlegg II kapittel I etter nr. 45zzm (kommisjonsforordning (EU) nr. 406/2010) skal nytt nr. 45zzn lyde:

”45zzn. **32012 R 0130:** Kommisjonsforordning (EU) nr. 130/2012 av 15. februar 2012 om krav til typegodkjenning av motorvogner med hensyn til innstigning og manøvreringsevne og om gjennomføring av europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 661/2009 om krav til typegodkjenning for den generelle sikkerheten for motorvogner, deres tilhengere og systemer, deler og separate tekniske enheter beregnet på slike motorvogner (EUT L 43 av 16.2.2012, s. 6).”

Artikkels 2

Teksten til forordning (EU) nr. 130/2012 på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkels 3

Denne beslutning trer i kraft 1. november 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter avtalens artikkel 103 nr. 1^(*).

Artikkels 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Aile Leikvoll

Formann

⁽¹⁾ EUT L 309 av 8.11.2012, s. 29, og EØS-tillegget til EUT nr. 63 av 8.11.2012, s. 33.

⁽²⁾ EUT L 43 av 16.2.2012, s. 6.

^(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.

EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 157/2012

2012/EØS/70/05

av 28. september 2012

om endring av EØS-avtalens vedlegg II (Tekniske forskrifter, standarder, prøving og sertifisering)

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”EØS-avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Kommisjonsforordning (EU) nr. 64/2012 av 23. januar 2012 om endring av forordning (EU) nr. 582/2011 om gjennomføring og endring av europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 595/2009 med hensyn til utslip fra tunge kjøretøy (Euro VI)⁽¹⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) Kommisjonsforordning (EU) nr. 65/2012 av 24. januar 2012 om gjennomføring av europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 661/2009 med hensyn til girskiftindikatorer og om endring av europaparlaments- og rådsdirektiv 2007/46/EF⁽²⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 3) EØS-avtalens vedlegg II bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkelf 1

I EØS-avtalens vedlegg II kapittel I gjøres følgende endringer:

1. I nr. 45zx (europaparlaments- og rådsdirektiv 2007/46/EF) skal nytt strekpunkt lyde:
”– **32012 R 0065:** Kommisjonsforordning (EU) nr. 65/2012 av 24. januar 2012 (EUT L 28 av 31.1.2012, s. 24).”
2. I nr. 45zzl (kommisjonsforordning (EU) nr. 582/2011) tilføyes følgende:
”, endret ved:
– **32012 R 0064:** Kommisjonsforordning (EU) nr. 64/2012 av 23. januar 2012 (EUT L 28 av 31.1.2012, s. 1).”
3. Etter nr. 45zzn (kommisjonsforordning (EU) nr. 130/2012) skal nytt nr. 45zzo lyde:
”45zzo. **32012 R 0065:** Kommisjonsforordning (EU) nr. 65/2012 av 24. januar 2012 om gjennomføring av europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 661/2009 med hensyn til girskiftindikatorer og om endring av europaparlaments- og rådsdirektiv 2007/46/EF (EUT L 28 av 31.1.2012, s. 24).”

Artikkelf 2

Teksten til forordning (EU) nr. 64/2012 og 65/2012 på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkelf 3

Denne beslutning trer i kraft 1. november 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1^(*).

⁽¹⁾ EUT L 28 av 31.1.2012, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 28 av 31.1.2012, s. 24.

^(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.

Artikkelen 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 158/2012**

2012/EØS/70/06

av 28. september 2012

om endring av EØS-avtalens vedlegg II (Tekniske forskrifter, standarder, prøving og sertifisering)

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”EØS-avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 1007/2011 av 27. september 2011 om tekstilfibernevnen og tilknyttet etikettering og merking av fibersammensetningen i tekstilprodukter samt om oppheving av rådsdirektiv 73/44/EØF og europaparlaments- og rådsdirektiv 96/73/EF og 2008/121/EF⁽¹⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) Forordning (EU) nr. 1007/2011 opphever rådsdirektiv 73/44/EØF⁽²⁾ og europaparlaments- og rådsdirektiv 96/73/EF⁽³⁾ og 2008/121/EF⁽⁴⁾, som er innlemmet i EØS-avtalen og følgelig skal oppheves i EØS-avtalen.
- 3) EØS-avtalens vedlegg II bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkelf 1

I EØS-avtalens vedlegg II kapittel XI gjøres følgende endringer:

1. Teksten i nr. 3 (rådsdirektiv 73/44/EØF), 4a (europaparlaments- og rådsdirektiv 96/73/EF) og 4c (europaparlaments- og rådsdirektiv 2008/121/EF) oppheves.
2. Etter nr. 4c (europaparlaments- og rådsdirektiv 2008/121/EF) skal nytt nr. 4d lyde:

”4d. **32011 R 1007**: Europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 1007/2011 av 27. september 2011 om tekstilfibernevnen og tilknyttet etikettering og merking av fibersammensetningen i tekstilprodukter samt om oppheving av rådsdirektiv 73/44/EØF og europaparlaments- og rådsdirektiv 96/73/EF og 2008/121/EF (EUT L 272 av 18.10.2011, s. 1).”

Artikkelf 2

Teksten til forordning (EU) nr. 1007/2011 på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkelf 3

Denne beslutning trer i kraft 29. september 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1^(*).

⁽¹⁾ EUT L 272 av 18.10.2011, s. 1.

⁽²⁾ EFT L 83 av 30.3.1973, s. 1.

⁽³⁾ EFT L 32 av 3.2.1997, s. 1.

⁽⁴⁾ EUT L 19 av 23.1.2009, s. 29.

^(*) Forfatningsrettslige krav angitt.

Artikkelen 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 159/2012

2012/EØS/70/07

av 28. september 2012

**om endring av EØS-avtalens vedlegg II (Tekniske forskrifter, standarder, prøving
og sertifisering)**

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, endret ved protokollen om justering av avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Avtalens vedlegg II er endret ved EØS-komiteens beslutning nr. 146/2012 av 13. juli 2012⁽¹⁾.
- 2) Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 84/2012 av 1. februar 2012 om endring av vedlegget til forordning (EU) nr. 37/2010 om farmakologisk virksomme stoffer og deres klassifisering med hensyn til grenseverdier for restmengder i næringsmidler av animalsk opprinnelse for stoffet fenoksymetylpenicillin⁽²⁾ skal innlemmes i avtalen.
- 3) Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 85/2012 av 1. februar 2012 om endring av vedlegget til forordning (EU) nr. 37/2010 om farmakologisk virksomme stoffer og deres klassifisering med hensyn til grenseverdier for restmengder i næringsmidler av animalsk opprinnelse for stoffet altrenogest⁽³⁾ skal innlemmes i avtalen.
- 4) Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 86/2012 av 1. februar 2012 om endring av vedlegget til forordning (EU) nr. 37/2010 om farmakologisk virksomme stoffer og deres klassifisering med hensyn til grenseverdier for restmengder i næringsmidler av animalsk opprinnelse for stoffet lasalocid⁽⁴⁾ skal innlemmes i avtalen.
- 5) Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 107/2012 av 8. februar 2012 om endring av vedlegget til forordning (EU) nr. 37/2010 om farmakologisk virksomme stoffer og deres klassifisering med hensyn til grenseverdier for restmengder i næringsmidler av animalsk opprinnelse for stoffet oktenidin-dihydroklorid⁽⁵⁾ skal innlemmes i avtalen.
- 6) Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 122/2012 av 13. februar 2012 om endring av vedlegget til forordning (EU) nr. 37/2010 om farmakologisk virksomme stoffer og deres klassifisering med hensyn til grenseverdier for restmengder i næringsmidler av animalsk opprinnelse for stoffet metylprednisolon⁽⁶⁾ skal innlemmes i avtalen.
- 7) Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 123/2012 av 13. februar 2012 om endring av vedlegget til forordning (EU) nr. 37/2010 om farmakologisk virksomme stoffer og deres klassifisering med hensyn til grenseverdier for restmengder i næringsmidler av animalsk opprinnelse for stoffet monepantel⁽⁷⁾ skal innlemmes i avtalen.
- 8) Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 201/2012 av 8. mars 2012 om endring av vedlegget til forordning (EU) nr. 37/2010 om farmakologisk virksomme stoffer og deres klassifisering med hensyn til grenseverdier for restmengder i næringsmidler av animalsk opprinnelse for stoffet nitroksinil⁽⁸⁾ skal innlemmes i avtalen.

⁽¹⁾ EUT L 309 av 8.11.2012, s. 31, og EØS-tillegget til EUT nr. 63 av 8.11.2012, s. 36.

⁽²⁾ EUT L 30 av 2.2.2012, s. 1.

⁽³⁾ EUT L 30 av 2.2.2012, s. 4.

⁽⁴⁾ EUT L 30 av 2.2.2012, s. 6.

⁽⁵⁾ EUT L 36 av 9.2.2012, s. 25.

⁽⁶⁾ EUT L 40 av 14.2.2012, s. 2.

⁽⁷⁾ EUT L 40 av 14.2.2012, s. 4.

⁽⁸⁾ EUT L 71 av 9.3.2012, s. 37.

- 9) Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 202/2012 av 8. mars 2012 om endring av vedlegget til forordning (EU) nr. 37/2010 om farmakologisk virksomme stoffer og deres klassifisering med hensyn til grenseverdier for restmengder i næringsmidler av animalsk opprinnelse for stoffet pegylert bovin granulocytt-kolonistimulerende faktor⁽⁹⁾ skal innlemmes i avtalen –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkkel 1

I avtalens vedlegg II kapittel XIII nr. 13 (kommisjonsforordning (EU) nr. 37/2010) skal nye strekpunkter lyde:

- ”– **32012 R 0084:** Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 84/2012 av 1. februar 2012 (EUT L 30 av 2.2.2012, s. 1),
- **32012 R 0085:** Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 85/2012 av 1. februar 2012 (EUT L 30 av 2.2.2012, s. 4),
- **32012 R 0086:** Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 86/2012 av 1. februar 2012 (EUT L 30 av 2.2.2012, s. 6),
- **32012 R 0107:** Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 107/2012 av 8. februar 2012 (EUT L 36 av 9.2.2012, s. 25),
- **32012 R 0122:** Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 122/2012 av 13. februar 2012 (EUT L 40 av 14.2.2012, s. 2),
- **32012 R 0123:** Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 123/2012 av 13. februar 2012 (EUT L 40 av 14.2.2012, s. 4),
- **32012 R 0201:** Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 201/2012 av 8. mars 2012 (EUT L 71 av 9.3.2012, s. 37),
- **32012 R 0202:** Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 202/2012 av 8. mars 2012 (EUT L 71 av 9.3.2012, s. 40).”

Artikkkel 2

Teksten til forordning (EU) nr. 84/2012, 85/2012, 86/2012, 107/2012, 122/2012, 123/2012, 201/2012 og 202/2012 på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkkel 3

Denne beslutning trer i kraft 1. november 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter avtalens artikkkel 103 nr. 1(*).

Artikkkel 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

⁽⁹⁾ EUT L 71 av 9.3.2012, s. 40.

(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 160/2012**

2012/EØS/70/08

av 28. september 2012

**om endring av EØS-avtalens vedlegg II (Tekniske forskrifter, standarder, prøving
og sertifisering)**

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”EØS-avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Kommisjonsforordning (EU) nr. 273/2012 av 27. mars 2012 om endring av rådsforordning (EF) nr. 297/95 med hensyn til justering etter inflasjonstakten av gebyrene til Det europeiske legemiddelkontor(¹) skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) EØS-avtalens vedlegg II bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkelf 1

I EØS-avtalens vedlegg II kapittel XIII nr. 15h (rådsforordning (EF) nr. 297/95) skal nytt strekpunkt lyde:

”– **32012 R 0273**: Kommisjonsforordning (EU) nr. 273/2012 av 27. mars 2012 (EUT L 90 av 28.3.2012, s. 11).”

Artikkelf 2

Teksten til forordning (EU) nr. 273/2012 på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkelf 3

Denne beslutning trer i kraft 29. september 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1(*).

Artikkelf 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Aile Leikvoll

Formann

(¹) EUT L 90 av 28.3.2012, s. 11.

(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 161/2012**

2012/EØS/70/09

av 28. september 2012

**om endring av EØS-avtalens vedlegg II (Tekniske forskrifter, standarder, prøving
og sertifisering)**

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”EØS-avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Kommisjonsforordning (EU) nr. 223/2012 av 14. mars 2012 om endring av europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 2003/2003 om gjødsel for å tilpasse vedlegg I og IV til den tekniske utvikling⁽¹⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) EØS-avtalens vedlegg II bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkelf 1

I EØS-avtalens vedlegg II kapittel XIV nr. 1 (europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 2003/2003) skal nytt strekpunkt lyde:

”– **32012 R 0223**: Kommisjonsforordning (EU) nr. 223/2012 av 14. mars 2012 (EUT L 75 av 15.3.2012, s. 12).”

Artikkelf 2

Teksten til forordning (EU) nr. 223/2012 på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkelf 3

Denne beslutning trer i kraft 1. november 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1(*).

Artikkelf 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

(¹) EUT L 75 av 15.3.2012, s. 12.

(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 162/2012**

2012/EØS/70/10

av 28. september 2012

om endring av EØS-avtalens vedlegg II (Tekniske forskrifter, standarder, prøving og sertifisering)

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”EØS-avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Kommisjonsdirektiv 2012/2/EU av 9. februar 2012 om endring av europaparlaments- og rådsdirektiv 98/8/EF med henblikk på oppføring av kobber(II)oksid, kobber(II)hydroksid og basisk kobberkarbonat som aktive stoffer i vedlegg I⁽¹⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) Kommisjonsdirektiv 2012/3/EU av 9. februar 2012 om endring av europaparlaments- og rådsdirektiv 98/8/EF med henblikk på oppføring av bendiokarb som et aktivt stoff i vedlegg I⁽²⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 3) Kommisjonsbeslutning 2012/77/EU av 9. februar 2012 om at flufenoxuron for produkttype 18 ikke skal oppføres i vedlegg I, IA eller IB til europaparlaments- og rådsdirektiv 98/8/EF om markedsføring av biocidprodukter⁽³⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 4) Kommisjonsbeslutning 2012/78/EU av 9. februar 2012 om at visse stoffer ikke skal oppføres i vedlegg I, IA eller IB til europaparlaments- og rådsdirektiv 98/8/EF om markedsføring av biocidprodukter⁽⁴⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 5) EØS-avtalens vedlegg II bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkkel 1

I EØS-avtalens vedlegg II kapittel XV gjøres følgende endringer:

1. I nr. 12n (europaparlaments- og rådsdirektiv 98/8/EF) skal nye strekpunkter lyde:
 - ”– **32012 L 0002**: Kommisjonsdirektiv 2012/2/EU av 9. februar 2012 (EUT L 37 av 10.2.2012, s. 60),
 - **32012 L 0003**: Kommisjonsdirektiv 2012/3/EU av 9. februar 2012 (EUT L 37 av 10.2.2012, s. 65).”
2. Etter nr. 12zzf (kommisjonsforordning (EU) nr. 440/2010) skal nye nr. 12zzg og 12zzh lyde:
 - ”12zzg. **32012 D 0077**: Kommisjonsbeslutning 2012/77/EU av 9. februar 2012 om at flufenoxuron for produkttype 18 ikke skal oppføres i vedlegg I, IA eller IB til europaparlaments- og rådsdirektiv 98/8/EF om markedsføring av biocidprodukter (EUT L 38 av 11.2.2012, s. 47).
 - 12zzh. **32012 D 0078**: Kommisjonsbeslutning 2012/78/EU av 9. februar 2012 om at visse stoffer ikke skal oppføres i vedlegg I, IA eller IB til europaparlaments- og rådsdirektiv 98/8/EF om markedsføring av biocidprodukter (EUT L 38 av 11.2.2012, s. 48).”

Artikkkel 2

Teksten til direktiv 2012/2/EU og 2012/3/EU samt beslutning 2012/77/EU og 2012/78/EU på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

⁽¹⁾ EUT L 37 av 10.2.2012, s. 60.

⁽²⁾ EUT L 37 av 10.2.2012, s. 65.

⁽³⁾ EUT L 38 av 11.2.2012, s. 47.

⁽⁴⁾ EUT L 38 av 11.2.2012, s. 48.

Artikkelen 3

Denne beslutning trer i kraft 29. september 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1(*)).

Artikkelen 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 163/2012**

av 28. september 2012

**om endring av EØS-avtalens vedlegg II (Tekniske forskrifter, standarder, prøving
og sertifisering)**

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”EØS-avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Kommisjonsforordning (EU) nr. 109/2012 av 9. februar 2012 om endring av vedlegg XVII (CMR-stoffer) til europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 1907/2006 om registrering, vurdering og godkjenning av samt begrensninger for kjemikalier (REACH)⁽¹⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) Kommisjonsforordning (EU) nr. 125/2012 av 14. februar 2012 om endring av vedlegg XIV til europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 1907/2006 om registrering, vurdering og godkjenning av samt begrensninger for kjemikalier (REACH)⁽²⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 3) EØS-avtalens vedlegg II bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkels 1

I EØS-avtalens vedlegg II kapittel XV nr. 12zc (europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 1907/2006) skal nye strekpunkter lyde:

- ”– **32012 R 0109:** Kommisjonsforordning (EU) nr. 109/2012 av 9. februar 2012 (EUT L 37 av 10.2.2012, s. 1),
- **32012 R 0125:** Kommisjonsforordning (EU) nr. 125/2012 av 14. februar 2012 (EUT L 41 av 15.2.2012, s. 1).”

Artikkels 2

Teksten til forordning (EU) nr. 109/2012 og 125/2012 på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkels 3

Denne beslutning trer i kraft 1. november 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1(*)).

Artikkels 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

⁽¹⁾ EUT L 37 av 10.2.2012, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 41 av 15.2.2012, s. 1.

^(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 164/2012**

2012/EØS/70/12

av 28. september 2012

**om endring av EØS-avtalens vedlegg II (Tekniske forskrifter, standarder, prøving
og sertifisering)**

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”EØS-avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Kommisjonsdirektiv 2011/100/EU av 20. desember 2011 om endring av europaparlaments- og rådsdirektiv 98/79/EF om medisinsk utstyr til in vitro-diagnostikk⁽¹⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) Kommisjonsvedtak 2009/886/EF av 27. november 2009 om endring av vedtak 2002/364/EF om felles tekniske spesifikasjoner for medisinsk utstyr til in vitro-diagnostikk⁽²⁾, rettet ved EUT L 348 av 29.12.2009, s. 94, skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 3) Kommisjonsbeslutning 2011/869/EU av 20. desember 2011 om endring av vedtak 2002/364/EF om felles tekniske spesifikasjoner for medisinsk utstyr til in vitro-diagnostikk⁽³⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 4) Vedtak 2009/886/EF opphever kommisjonsvedtak 2009/108/EF⁽⁴⁾, som er innlemmet i EØS-avtalen og følgelig skal oppheves i EØS-avtalen.
- 5) EØS-avtalens vedlegg II bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkelf 1

I EØS-avtalens vedlegg II kapittel XXX gjøres følgende endringer:

1. I nr. 2 (europaparlaments- og rådsdirektiv 98/79/EF) tilføyes følgende:
”, endret ved:
 - **32011 L 0100:** Kommisjonsdirektiv 2011/100/EU av 20. desember 2011 (EUT L 341 av 22.12.2011, s. 50).”
2. I nr. 3 (kommisjonsvedtak 2002/364/EF) oppheves første strekpunkt.
3. I nr. 3 (kommisjonsvedtak 2002/364/EF) skal nye strekpunkter lyde:
”— **32009 D 0886:** Kommisjonsvedtak 2009/886/EF av 27. november 2009 (EUT L 318 av 4.12.2009, s. 25), rettet ved EUT L 348 av 29.12.2009, s. 94,
 - **32011 D 0869:** Kommisjonsbeslutning 2011/869/EU av 20. desember 2011 (EUT L 341 av 22.12.2011, s. 63).”

Artikkelf 2

Teksten til direktiv 2011/100/EU, vedtak 2009/886/EF, rettet ved EUT L 348 av 29.12.2009, s. 94, og beslutning 2011/869/EU på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

⁽¹⁾ EUT L 341 av 22.12.2011, s. 50.

⁽²⁾ EUT L 318 av 4.12.2009, s. 25.

⁽³⁾ EUT L 341 av 22.12.2012, s. 63.

⁽⁴⁾ EUT L 39 av 10.2.2009, s. 34.

Artikkelen 3

Denne beslutning trer i kraft 1. november 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1(*)).

Artikkelen 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utdeliget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 165/2012**

**av 28. september 2012
om endring av EØS-avtalens vedlegg VI (Trygd)**

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”EØS-avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Beslutning nr. E3 av 19. oktober 2011 om den overgangsperioden som er fastsatt i artikkel 95 i europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 987/2009⁽¹⁾) skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) EØS-avtalens vedlegg VI bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkelf 1

I EØS-avtalens vedlegg VI etter nr. 4.2 (beslutning nr. E2) skal nytt nr. 4.3 lyde:

”4.3. **32012 D 0114(01):** Beslutning nr. E3 av 19. oktober 2011 om den overgangsperioden som er fastsatt i artikkel 95 i europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 987/2009 (EUT C 12 av 14.1.2012, s. 6).”

Artikkelf 2

Teksten til beslutning nr. E3 på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkelf 3

Denne beslutning trer i kraft 29. september 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1^(*).

Artikkelf 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

⁽¹⁾ EUT C 12 av 14.1.2012, s. 6.
^(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 166/2012**

**av 28. september 2012
om endring av EØS-avtalens vedlegg VI (Trygd)**

2012/EØS/70/14

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”EØS-avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Beslutning nr. U4 av 13. desember 2011 om framgangsmåtene for refusjon i henhold til artikkel 65 nr. 6 og 7 i forordning (EF) nr. 883/2004 og artikkel 70 i forordning (EF) nr. 987/2009⁽¹⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) EØS-avtalens vedlegg VI bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkels 1

I EØS-avtalens vedlegg VI etter nr. 9.3 (beslutning nr. U3) skal nytt nr. 9.4 lyde:

”9.4. **32012 D 0225(01):** Beslutning nr. U4 av 13. desember 2011 om framgangsmåtene for refusjon i henhold til artikkel 65 nr. 6 og 7 i forordning (EF) nr. 883/2004 og artikkel 70 i forordning (EF) nr. 987/2009 (EUT C 57 av 25.2.2012, s. 4).”

Artikkels 2

Teksten til beslutning nr. U4 på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkels 3

Denne beslutning trer i kraft 29. september 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1(*).

Artikkels 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Aile Leikvoll

Formann

⁽¹⁾ EUT C 57 av 25.2.2012, s. 4.

^(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 167/2012**

2012/EØS/70/15

av 28. september 2012

om endring av EØS-avtalens vedlegg IX (Finansielle tjenester)

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”EØS-avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Europaparlaments- og rådsdirektiv 2010/73/EU av 24. november 2010 om endring av direktiv 2003/71/EF om det prospekt som skal offentliggjøres når verdipapirer legges ut til offentlig tegning eller opptas til notering, og om endring av direktiv 2004/109/EF om harmonisering av innsynskrav med hensyn til opplysninger om utstedere av verdipapirer som er optatt til notering på et regulert marked⁽¹⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) EØS-avtalens vedlegg IX bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkkel 1

I EØS-avtalens vedlegg IX gjøres følgende endringer

1. I nr. 29b (europaparlaments- og rådsdirektiv 2003/71/EF) tilføyes følgende:
”, endret ved:
 - **32010 L 0073:** Europaparlaments- og rådsdirektiv 2010/73/EU av 24. november 2010 (EUT L 327 av 11.12.2010, s. 1).”
2. I nr. 29d (europaparlaments- og rådsdirektiv 2004/109/EF) tilføyes følgende:
”, endret ved:
 - **32010 L 0073:** Europaparlaments- og rådsdirektiv 2010/73/EU av 24. november 2010 (EUT L 327 av 11.12.2010, s. 1).”

Artikkkel 2

Teksten til direktiv 2010/73/EU på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkkel 3

Denne beslutning trer i kraft 29. september 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1(*)).

Artikkkel 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

(¹) EUT L 327 av 11.12.2010, s. 1.
(*) Forfatningsrettslige krav angitt.

EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 168/2012

2012/EØS/70/16

av 28. september 2012

om endring av EØS-avtalens vedlegg IX (Finansielle tjenester)

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”EØS-avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Kommisjonsforordning (EU) nr. 583/2010 av 1. juli 2010 om gjennomføring av europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/65/EU med hensyn til nøkkellopplysninger og de vilkår som skal oppfylles når nøkkellopplysninger eller prospektet framlegges i et annet varig medium enn papir, eller på et nettsted⁽¹⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) Kommisjonsforordning (EU) nr. 584/2010 av 1. juli 2010 om gjennomføring av europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/65/EU med hensyn til formen og innholdet i standardmodellen for melding og bekreftelsen om investeringsforetaket, anvendelse av elektrisk kommunikasjon mellom vedkommende myndigheter i forbindelse med melding, og framgangsmåter for kontroller og undersøkelser på stedet samt utveksling av opplysninger mellom vedkommende myndigheter⁽²⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 3) Kommisjonsdirektiv 2010/43/EU av 1. juli 2010 om gjennomføring av europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/65/EU med hensyn til organisatoriske krav, interessekonflikter, forretningsførsel, risikohåndtering og innholdet i avtalen mellom en depotmottaker og et forvaltingsselskap⁽³⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 4) Kommisjonsdirektiv 2010/44/EU av 1. juli 2010 om gjennomføring av europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/65/EU med hensyn til visse bestemmelser om fondsfusjoner, fond-i-ett-fond og framgangsmåte for endring⁽⁴⁾, rettet ved EUT L 179 av 14.7.2010, s. 16, skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 5) EØS-avtalens vedlegg IX bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkelf 1

I EØS-avtalens vedlegg IX etter nr. 30b (kommisjonsdirektiv 2007/16/EU) skal nye nr. 30c–f lyde:

- ”30c. **32010 R 0583:** Kommisjonsforordning (EU) nr. 583/2010 av 1. juli 2010 om gjennomføring av europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/65/EU med hensyn til nøkkellopplysninger og de vilkår som skal oppfylles når nøkkellopplysninger eller prospektet framlegges i et annet varig medium enn papir, eller på et nettsted (EUT L 176 av 10.7.2010, s. 1).
- 30d. **32010 R 0584:** Kommisjonsforordning (EU) nr. 584/2010 av 1. juli 2010 om gjennomføring av europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/65/EU med hensyn til formen og innholdet i standardmodellen for melding og bekreftelsen om investeringsforetaket, anvendelse av elektrisk kommunikasjon mellom vedkommende myndigheter i forbindelse med melding, og framgangsmåter for kontroller og undersøkelser på stedet samt utveksling av opplysninger mellom vedkommende myndigheter (EUT L 176 av 10.7.2010, s. 16).
- 30e. **32010 L 0043:** Kommisjonsdirektiv 2010/43/EU av 1. juli 2010 om gjennomføring av europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/65/EU med hensyn til organisatoriske krav, interessekonflikter, forretningsførsel, risikohåndtering og innholdet i avtalen mellom en depotmottaker og et forvaltingsselskap (EUT L 176 av 10.7.2010, s. 42).

⁽¹⁾ EUT L 176 av 10.7.2010, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 176 av 10.7.2010, s. 16.

⁽³⁾ EUT L 176 av 10.7.2010, s. 42.

⁽⁴⁾ EUT L 176 av 10.7.2010, s. 28.

30f. **32010 L 0044:** Kommisjonsdirektiv 2010/44/EU av 1. juli 2010 om gjennomføring av europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/65/EF med hensyn til visse bestemmelser om fondsfusjoner, fond-i-ett-fond og framgangsmåte for endring (EUT L 176 av 10.7.2010, s. 28), rettet ved EUT L 179 av 14.7.2010, s. 16.”

Artikkkel 2

Teksten til forordning (EU) nr. 583/2010 og 584/2010 samt direktiv 2010/43/EU og 2010/44/EU, rettet ved EUT L 179 av 14.7.2010, s. 16, på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkkel 3

Denne beslutning trer i kraft 29. september 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1(*)).

Artikkkel 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

(*) Forfatningsrettslige krav angitt.

**AVGJERD I EØS-KOMITEEN
nr. 169/2012**

2012/EØS/70/17

av 28. september 2012

om endring av vedlegg XI til EØS-avtala (Elektronisk kommunikasjon, audiovisuelle tenester og informasjonssamfunnstenester)

EØS-KOMITEEN HAR –

med tilvising til avtala om Det europeiske økonomiske samarbeidsområdet, heretter kalla ”EØS-avtala”, særleg artikkel 98, og

på følgjande bakgrunn:

- 1) Kommisjonens gjennomføringsavgjerd 2011/251/EU av 18. april 2011 om endring av vedtak 2009/766/EF om harmonisering av frekvensbanda 900 MHz og 1 800 MHz for jordbaserte system som kan tilby felleseuropæiske elektroniske kommunikasjonstenester i Fellesskapet⁽¹⁾ skal takast inn i EØS-avtala.
- 2) Vedlegg XI til EØS-avtala bør difor endrast –

TEKE DENNE AVGJERDA:

Artikkkel 1

I vedlegg XI til EØS-avtala nr. 1a (kommisjonsvedtak 2009/766/EF) vert følgjande lagt til:

”, endret ved:

- **32011 D 0251:** Kommisjonens gjennomføringsavgjerd 2011/251/EU av 18. april 2011 (EUT L 106 av 27.4.2011, s. 9).”

Artikkkel 2

Teksta til avgjerd 2011/251/EU på islandsk og norsk, som vil verte kunngjord i EØS-tillegget til *Tidend for Den europeiske unionen*, skal verte gyldig.

Artikkkel 3

Denne avgjerdas tek til å gjelde 29. september 2012, på det vilkåret at EØS-komiteen har motteke alle meldingar etter artikkel 103 nr. 1 i EØS-avtala^(*).

Artikkkel 4

Denne avgjerdas skal kunngjerast i EØS-avdelinga av og EØS-tillegget til *Tidend for Den europeiske unionen*.

Utferda i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

⁽¹⁾ TEU L 106 av 27.4.2011, s. 9.

^(*) Ingen forfatningsrettslege krav oppgjevne.

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 170/2012**

2012/EØS/70/18

av 28. september 2012

**om endring av EØS-avtalens vedlegg XI (Elektronisk kommunikasjon,
audiovisuelle tjenester og informasjonssamfunnstjenester)**

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”EØS-avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Kommisjonsbeslutning 2009/978/EU av 16. desember 2009 om endring av beslutning 2002/622/EF om opprettelse av en gruppe for radiospektrumpolitikk⁽¹⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) EØS-avtalens vedlegg XI bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkelf 1

I EØS-avtalens vedlegg XI nr. 5ch (kommisjonsvedtak 2002/622/EF) tilføyes følgende:

”, endret ved:

- **32009 D 0978:** Kommisjonsbeslutning 2009/978/EU av 16. desember 2009 (EUT L 336 av 18.12.2009, s. 50).”

Artikkelf 2

Teksten til beslutning 2009/978/EU på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkelf 3

Denne beslutning trer i kraft 29. september 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1(*).

Artikkelf 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

⁽¹⁾ EUT L 336 av 18.12.2009, s. 50.

^(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 171/2012**

2012/EØS/70/19

av 28. september 2012

**om endring av EØS-avtalens vedlegg XI (Elektronisk kommunikasjon,
audiovisuelle tjenester og informasjonssamfunnstjenester)**

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”EØS-avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 580/2011 av 8. juni 2011 om endring av forordning (EF) nr. 460/2004 om opprettelse av Det europeiske byrå for nett- og informasjonssikkerhet med hensyn til byråets mandatperiode⁽¹⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) EØS-avtalens vedlegg XI bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkelf 1

I EØS-avtalens vedlegg XI nr. 5cp (europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 460/2004) skal nytt strekpunkt lyde:

”– 32011 R 0580: Europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 580/2011 av 8. juni 2011 (EUT L 165 av 24.6.2011, s. 3).”

Artikkelf 2

Teksten til forordning (EU) nr. 580/2011 på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkelf 3

Denne beslutning trer i kraft 1. november 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1(*).

Artikkelf 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

⁽¹⁾ EUT L 165 av 24.6.2011, s. 3.

^(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt

EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 172/2012

2012/EØS/70/20

av 28. september 2012

**om endring av EØS-avtalens vedlegg XI (Elektronisk kommunikasjon,
audiovisuelle tjenester og informasjonssamfunnstjenester)**

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”EØS-avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Kommisjonens gjennomføringsbeslutning 2011/485/EU av 29. juli 2011 om endring av vedtak 2005/50/EF om harmonisering av radiospekteret i 24 GHz-frekvensbåndet til tidsbegrenset bruk for kortdistanseradarutstyr for motorvogn i Fellesskapet⁽¹⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) EØS-avtalens vedlegg XI bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkelf 1

I EØS-avtalens vedlegg XI nr. 5cr (kommisjonsvedtak 2005/50/EF) tilføyes følgende:

”, endret ved:

- **32011 D 0485:** Kommisjonens gjennomføringsbeslutning 2011/485/EU av 29. juli 2011 (EUT L 198 av 30.7.2011, s. 71).”

Artikkelf 2

Teksten til beslutning 2011/485/EU på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkelf 3

Denne beslutning trer i kraft 29. september 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1(*).

Artikkelf 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

⁽¹⁾ EUT L 198 av 30.7.2011, s. 71.

^(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt

EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 173/2012

2012/EØS/70/21

av 28. september 2012

**om endring av EØS-avtalens vedlegg XI (Elektronisk kommunikasjon,
audiovisuelle tjenester og informasjonssamfunnstjenester)**

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, endret ved protokollen om justering av avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”EØS-avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 531/2012 av 13. juni 2012 om gjesting i offentlige mobilkommunikasjonsnett i Unionen (omarbeiding)⁽¹⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) Forordning (EU) nr. 531/2012 opphever europaparlaments- og rådforordning (EF) nr. 717/2007⁽²⁾, som er innlemmet i EØS-avtalen og følgelig skal oppheves i EØS-avtalen.
- 3) EØS-avtalens vedlegg XI bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkelf 1

I EØS-avtalens vedlegg XI skal teksten i nr. 5cu (europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 717/2007) lyde:

”32012 R 0531: Europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 531/2012 av 13. juni 2012 om gjesting i offentlige mobilkommunikasjonsnett i Unionen (omarbeiding) (EUT L 172 av 30.6.2012, s. 10).

Forordningens bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

- a) I artikkelf 1 nr. 6 tilføyes følgende ledd:

’Dersom Den europeiske sentralbank ikke har kunngjort noen vekslingskurs mellom euro og islandske kroner den dag EØS-komiteens beslutning nr. 173/2012 av 28. september 2012 trer i kraft, som innlemmer denne forordning i EØS-avtalen, skal vekslingskursen kunngjort av Den islandske sentralbank på samme dato gjelde.

I forbindelse med senere nedsettelselser av de øvre grensene nevnt i artikkelf 7 nr. 2, artikkelf 9 nr. 1 og artikkelf 12 nr. 1, skal referansekursene som benyttes for å fastsette de reviderte verdiene for islandske kroner, såfremt det ikke er publisert tilsvarende data fra Den europeiske sentralbank, være de som kunngjøres av Den islandske sentralbank to måneder før datoene de reviderte verdiene gjelder fra.’

- b) I artikkelf 1 nr. 7 tilføyes følgende ledd:

’Dersom Den europeiske sentralbank ikke har kunngjort noen vekslingskurs mellom euro og islandske kroner den dag EØS-komiteens beslutning nr. 173/2012 av 28. september 2012 trer i kraft, som innlemmer denne forordning i EØS-avtalen, skal vekslingskursen kunngjort av Den islandske sentralbank på samme dato gjelde.

I forbindelse med senere nedsettelselser av de øvre grensene nevnt i artikkelf 8 nr. 2, artikkelf 10 nr. 2 og artikkelf 13 nr. 2, skal referansekursene som benyttes for å fastsette de reviderte verdiene for islandske kroner, såfremt det ikke er publisert tilsvarende data fra Den europeiske sentralbank, være de som kunngjøres av Den islandske sentralbank to, tre og fire måneder før datoene de reviderte verdiene gjelder fra.’’

⁽¹⁾ EUT L 172 av 30.6.2012, s. 10.

⁽²⁾ EUT L 171 av 29.6.2007, s. 32.

Artikkkel 2

Teksten til forordning (EU) nr. 531/2012 på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkkel 3

Denne beslutning trer i kraft 1. november 2012, eller dagen etter at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1^(*).

Artikkkel 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

(*) Forfatningsrettslige krav angitt

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 174/2012**

2012/EØS/70/22

av 28. september 2012

**om endring av EØS-avtalens vedlegg XI (Elektronisk kommunikasjon,
audiovisuelle tjenester og informasjonssamfunnstjenester)**

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”EØS-avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Kommisjonsrekommendasjon 2011/750/EU av 8. september 2011 om støtte til en eCall-tjeneste på EU-plan i elektroniske kommunikasjonsnett for overføring av 112-samtaler fra kjøretøy ("eCall-samtaler")⁽¹⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) EØS-avtalens vedlegg XI bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkels 1

I EØS-avtalens vedlegg XI etter nr. 26j (kommisjonsrekommendasjon 2005/698/EF) skal nytt nr. 26k lyde:
”26k. **”32011 H 0750:** Kommisjonsrekommendasjon 2011/750/EU av 8. september 2011 om støtte til en eCall-tjeneste på EU-plan i elektroniske kommunikasjonsnett for overføring av 112-samtaler fra kjøretøy ("eCall-samtaler") (EUT L 303 av 22.11.2011, s. 46).”

Artikkels 2

Teksten til rekommendasjon 2011/750/EU på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkels 3

Denne beslutning trer i kraft 29. september 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1^(*).

Artikkels 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

⁽¹⁾ EUT L 303 av 22.11.2011, s. 46.

^(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 175/2012**

2012/EØS/70/23

av 28. september 2012

**om endring av EØS-avtalens vedlegg XI (Elektronisk kommunikasjon,
audiovisuelle tjenester og informasjonssamfunnstjenester)**

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”EØS-avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Kommisjonsrekommendasjon 2010/572/EU av 20. september 2010 om regulert tilgang til neste generasjon aksessnett (NGA)⁽¹⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) EØS-avtalens vedlegg XI bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkels 1

I EØS-avtalens vedlegg XI etter nr. 26k (kommisjonsrekommendasjon 2011/750/EU) skal nytt nr. 26l lyde:
”26l. ”**32010 H 0572**: Kommisjonsrekommendasjon 2010/572/EU av 20. september 2010 om regulert tilgang til neste generasjon aksessnett (NGA) (EUT L 251 av 25.9.2010, s. 35).”

Artikkels 2

Teksten til rekommendasjon 2010/572/EU på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkels 3

Denne beslutning trer i kraft 29. september 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1^(*).

Artikkels 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

⁽¹⁾ EUT L 251 av 25.9.2010, s. 35.

^(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 176/2012**

**av 28. september 2012
om endring av EØS-avtalens vedlegg XIII (Transport)**

2012/EØS/70/24

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, endret ved protokollen om justering av avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Avtalens vedlegg XIII er endret ved EØS-komiteens beslutning nr. 135/2012 av 13. juli 2012⁽¹⁾.
- 2) Kommisjonsbeslutning 2011/291/EU av 26. april 2011 om en teknisk spesifikasjon for samtrafikkevne med hensyn til delsystemet ”Rullende materiell” – ”Lokomotiver og rullende materiell for passasjertrafikk” i det transeuropeiske jernbanesystem for konvensjonelle tog⁽²⁾ skal innlemmes i avtalen –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkkel 1

I avtalens vedlegg XIII gjøres følgende endringer

1. I nr. 37db (kommisjonsvedtak 2008/163/EF) tilføyes følgende:

”, endret ved:

- **32011 D 0291:** Kommisjonsbeslutning 2011/291/EU av 26. april 2011 (EUT L 139 av 26.5.2011, s. 1).”

2. Etter nr. 37dh (kommisjonsbeslutning 2011/274/EU) skal nytt nr. 37di lyde:

”37di. **32011 D 0291:** Kommisjonsbeslutning 2011/291/EU av 26. april 2011 om en teknisk spesifikasjon for samtrafikkevne med hensyn til delsystemet ”Rullende materiell” – ”Lokomotiver og rullende materiell for passasjertrafikk” i det transeuropeiske jernbanesystem for konvensjonelle tog (EUT L 139 av 26.5.2011, s. 1).

Beslutningens bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

- a) I nr. 7.3.2.3 i beslutningens vedlegg tilføyes følgende:

Særtilfelle for Norge

(”P”) For ubegrenset adgang til det norske jernbanenettet skal enheter holdes innenfor den kinematiske lasteprofilen NO1. Jernbanelinjer som tillater større lasteprofiler, er angitt i netterklæringen.

Dette hindrer ikke adgang til det nasjonale jernbanenettet for rullende materiell som er i samsvar med TSI.”

- b) Etter nr. 7.3.2.13 i beslutningens vedlegg skal nytt nr. 7.3.2.13a lyde:

”7.3.2.13a Effektfaktor (4.2.8.2.6)

Særtilfelle for Norge

(”P”) For ubegrenset drift på det norske jernbanenettet gjelder følgende for elektriske skinnegående motorvogner:

- Den kapasative effektfaktoren skal være på minst 0,95 ved kontaktledningsspenninger på mer enn 16,5 kV når motorvognen aktivt bruker strøm.

⁽¹⁾ EUT L 309 av 8.11.2012, s. 16, og EØS-tillegget til EUT nr. 63 av 8.11.2012, s. 18.

⁽²⁾ EUT L 139 av 26.5.2011, s. 1.

- Den kapasative effekten skal ikke overstige 60 kVar når motorvognen regenererer strøm.
- Den induktive effektfaktoren skal være på minst 0,95 ved kontaktledningsspenninger på under 16,5 kV når motorvognen regenererer strøm.'

c) I nr. 7.3.2.16 i beslutningens vedlegg tilføyes følgende:

'Særtilfelle for Norge'

(”T”) Dette særtilfellet gjelder for enheter som kjører på jernbanelinjer der kjørelinjesystemet ikke er oppgradert. Linjer med et kjøreledningssystem som er i samsvar med TSI, er angitt i netterklaringen.

Strømavtakerhodets lengde skal være i samsvar med EN 50367:2011 figur B.6 (1800 mm).’

d) Etter nr. 7.3.2.16 i beslutningens vedlegg skal nytt nr. 7.3.2.16a lyde:

’7.3.2.16a Strømavtakerens statiske kontaktkraft (4.2.8.2.9.5)

'Særtilfelle for Norge'

(”P”) Dette særtilfellet gjelder for enheter som kjører på jernbanelinjer der kjørelinjesystemet ikke er oppgradert. Linjer med et kjøreledningssystem som er i samsvar med TSI, er angitt i netterklaringen.

Ved stillstand bør strømavtakeren ha en statisk kontaktkraft på 55 N.’

e) I nr. 7.3.2.17 i beslutningens vedlegg tilføyes følgende:

'Særtilfelle for Norge'

(”P”) Dette særtilfellet gjelder for enheter som kjører på jernbanelinjer der kjørelinjesystemet ikke er oppgradert. Linjer med et kjøreledningssystem som er i samsvar med TSI, er angitt i netterklaringen.

I tillegg til TSI-kravene må strømavtakerne være i samsvar med en kurve basert på følgende formel: $F_m = 0,00097v^2 + 55$, med en toleranse på $\pm 10\%$.’

f) I nr. 7.4 i beslutningens vedlegg tilføyes følgende:

'Særtilfelle for Norge'

(”P”) For at rullende materiell skal ha ubegrenset tilgang til det norske jernbanenettet under vinterforhold, skal det godtgjøres at det rullende materiellet oppfyller følgende krav:

- Temperatursone T2 som angitt i nr. 4.2.6.1.2 skal velges.
- Vanskelige snø-, is- og haglforhold som angitt i nr. 4.2.6.1.5 skal velges.””

Artikkkel 2

Teksten til beslutning 2011/291/EU på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkkel 3

Denne beslutning trer i kraft 29. september 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter avtalens artikkel 103 nr. 1(*)).

(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.

Artikkelen 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 177/2012**

2012/EØS/70/25

av 28. september 2012

om endring av EØS-avtalens vedlegg XIII (Transport)

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, endret ved protokollen om justering av avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Avtalens vedlegg XIII er endret ved EØS-komiteens beslutning nr. 135/2012 av 13. juli 2012⁽¹⁾.
- 2) Kommisjonsforordning (EU) nr. 454/2011 av 5. mai 2011 om den tekniske spesifikasjonen for samtrafikkevne med hensyn til delsystemet ”telematikkprogrammer for persontransport” i det transeuropeiske jernbanesystem⁽²⁾ skal innlemmes i avtalen –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkelf 1

I avtalens vedlegg XIII etter nr. 37di (kommisjonsbeslutning 2011/291/EU) skal nytt nr. 37dj lyde:

”37dj. **32011 R 0454:** Kommisjonsforordning (EU) nr. 454/2011 av 5. mai 2011 om den tekniske spesifikasjonen for samtrafikkevne med hensyn til delsystemet ”telematikkprogrammer for persontransport” i det transeuropeiske jernbanesystem (EUT L 123 av 12.5.2011, s. 11).”

Artikkelf 2

Teksten til forordning (EU) nr. 454/2011 på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkelf 3

Denne beslutning trer i kraft 29. september 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter avtalens artikkel 103 nr. 1(*).

Artikkelf 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

⁽¹⁾ EUT L 309 av 8.11.2012, s. 16, og EØS-tillegget til EUT nr. 63 av 8.11.2012, s. 18.

⁽²⁾ EUT L 123 av 12.5.2011, s. 11.

(* Ingen forfatningsrettslige krav angitt.

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 178/2012**

2012/EØS/70/26

av 28. september 2012

om endring av EØS-avtalens vedlegg XIII (Transport)

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, endret ved protokollen om justering av avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Avtalens vedlegg XIII er endret ved EØS-komiteens beslutning nr. 135/2012 av 13. juli 2012⁽¹⁾.
- 2) Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 1087/2011 av 27. oktober 2011 om endring av forordning (EU) nr. 185/2010 om fastsettelse av detaljerte tiltak for gjennomføring av felles grunnleggende standarder for luftfartssikkerhet når det gjelder systemer for påvisning av eksplosiver⁽²⁾ skal innlemmes i avtalen.
- 3) Kommisjonsforordning (EU) nr. 1141/2011 av 10. november 2011 om endring av forordning (EU) nr. 272/2009 om utfylling av de felles grunnleggende standarder for sikkerhet i sivil luftfart når det gjelder bruk av sikkerhetsskannere i lufthavnene i Den europeiske union⁽³⁾ skal innlemmes i avtalen –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkels 1

I avtalens vedlegg XIII gjøres følgende endringer:

1. I nr. 66ha (kommisjonsforordning (EF) nr. 272/2009) skal nytt strekpunkt lyde:
”– **32011 R 1141:** Kommisjonsforordning (EU) nr. 1141/2011 av 10. november 2011 (EUT L 293 av 11.11.2011, s. 22).”
2. I nr. 66he (kommisjonsforordning (EU) nr. 185/2010) skal nytt strekpunkt lyde:
”– **32011 R 1087:** Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 1087/2011 av 27. oktober 2011 (EUT L 281 av 28.10.2011, s. 12).”

Artikkels 2

Teksten til forordning (EU) nr. 1087/2011 og 1141/2011 på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkels 3

Denne beslutning trer i kraft 1. november 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter avtalens artikkel 103 nr. 1(*).

⁽¹⁾ EUT L 309 av 8.11.2012, s. 16, og EØS-tillegget til EUT nr. 63 av 8.11.2012, s. 18.

⁽²⁾ EUT L 281 av 28.10.2011, s. 12.

⁽³⁾ EUT L 293 av 11.11.2011, s. 22.

(* Ingen forfatningsrettslige krav angitt.

Artikkelen 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 179/2012**

2012/EØS/70/27

av 28. september 2012

om endring av EØS-avtalens vedlegg XIII (Transport)

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, endret ved protokollen om justering av avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Avtalens vedlegg XIII er endret ved EØS-komiteens beslutning nr. 135/2012 av 13. juli 2012⁽¹⁾.
- 2) Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 1147/2011 av 11. november 2011 om endring av forordning (EU) nr. 185/2010 om fastsettelse av detaljerte tiltak for gjennomføring av felles grunnleggende standarder for luftfartssikkerhet når det gjelder bruk av sikkerhetsskannere i lufthavnene i Den europeiske union⁽²⁾ skal innlemmes i avtalen.
- 3) Kommisjonsbeslutning 2011/8042/EU av 14. november 2011 om endring av kommisjonsbeslutning 2010/774/EU av 13. april 2010 om fastsettelse av detaljerte tiltak for gjennomføring av felles grunnleggende standarder for luftfartssikkerhet når det gjelder bruk av sikkerhetsskannere i lufthavnene i Den europeiske union skal innlemmes i avtalen –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkels 1

I avtalens vedlegg XIII gjøres følgende endringer:

1. I nr. 66he (kommisjonsforordning (EU) nr. 185/2010) skal nytt strekpunkt lyde:
”– **32011 R 1147:** Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 1147/2011 av 11. november 2011 (EUT L 294 av 12.11.2011, s. 7).”
2. I nr. 66hf (kommisjonsbeslutning C (2010) 774 endelig) skal nytt strekpunkt lyde:
”– **32011 D 8042:** Kommisjonsbeslutning 2011/8042/EU av 14. november 2011 om endring av kommisjonsbeslutning 2010/774/EU av 13. april 2010 om fastsettelse av detaljerte tiltak for gjennomføring av felles grunnleggende standarder for luftfartssikkerhet med hensyn til bruk av sikkerhetsskannere i lufthavnene i Den europeiske union.”

Artikkels 2

Teksten til forordning (EU) nr. 1147/2011 på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkels 3

Denne beslutning trer i kraft 1. november 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter avtalens artikkel 103 nr. 1^(*).

⁽¹⁾ EUT L 309 av 8.11.2012, s. 16, og EØS-tillegget til EUT nr. 63 av 8.11.2012, s. 18.

⁽²⁾ EUT L 294 av 12.11.2011, s. 7.

^(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.

Artikkelen 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 180/2012**

**av 28. september 2012
om endring av EØS-avtalens vedlegg XIII (Transport)**

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, endret ved protokollen om justering av avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Avtalens vedlegg XIII er endret ved EØS-komiteens beslutning nr. 135/2012 av 13. juli 2012⁽¹⁾.
- 2) Kommisjonsforordning (EU) nr. 1149/2011 av 21. oktober 2011 om endring av forordning (EF) nr. 2042/2003 om kontinuerlig luftdyktighet for luftfartøy og luftfartsprodukter, -deler og -utstyr og om godkjenning av organisasjoner og personell som deltar i disse oppgaver⁽²⁾ skal innlemmes i avtalen –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkels 1

I avtalens vedlegg XIII nr. 66q (kommisjonsforordning (EF) nr. 2042/2003) skal nytt strekpunkt lyde:

”– **32011 R 1149:** Kommisjonsforordning (EU) nr. 1149/2011 av 21. oktober 2011 (EUT L 298 av 16.11.2011, s. 1).”

Artikkels 2

Teksten til forordning (EU) nr. 1149/2011 på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkels 3

Denne beslutning trer i kraft 1. november 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter avtalens artikkel 103 nr. 1(*), eller den dagen EØS-komiteens beslutning nr. 163/2011 av 19. desember 2011⁽³⁾ trer i kraft, alt etter hva som inntreffer sist.

Artikkels 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

⁽¹⁾ EUT L 309 av 8.11.2012, s. 16, og EØS-tillegget til EUT nr. 63 av 8.11.2012, s. 18.

⁽²⁾ EUT L 298 av 16.11.2011, s. 1.

^(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.

⁽³⁾ EUT L 76 av 15.3.2012, s. 51, og EØS-tillegget til EUT nr. 15 av 15.3.2012, s. 58.

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 181/2012**

2012/EØS/70/29

av 28. september 2012

om endring av EØS-avtalens vedlegg XIX (Forbrukervern)

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”EØS-avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Europaparlaments- og rådsdirektiv 2011/83/EU av 25. oktober 2011 om forbrukerrettigheter, om endring av rådsdirektiv 93/13/EØF og europaparlaments- og rådsdirektiv 1999/44/EF samt om oppheving av rådsdirektiv 85/577/EØF og europaparlaments- og rådsdirektiv 97/7/EF⁽¹⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) Direktiv 2011/83/EU opphever med virkning fra 13. juni 2014 rådsdirektiv 85/577/EØF⁽²⁾ og europaparlaments- og rådsdirektiv 97/7/EF⁽³⁾, som er innlemmet i EØS-avtalen og følgelig skal oppheves i EØS-avtalen med virkning fra 13. juni 2014.
- 3) EØS-avtalens vedlegg XIX bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkelf 1

I EØS-avtalens vedlegg XIX gjøres følgende endringer:

1. Etter nr. 7h (europaparlaments- og rådsdirektiv 2008/48/EF) skal nytt nr. 7i lyde:
 ”7i. **32011 L 0083**: Europaparlaments- og rådsdirektiv 2011/83/EU av 25. oktober 2011 om forbrukerrettigheter, om endring av rådsdirektiv 93/13/EØF og europaparlaments- og rådsdirektiv 1999/44/EF samt om oppheving av rådsdirektiv 85/577/EØF og europaparlaments- og rådsdirektiv 97/7/EF (EUT L 304 av 22.11.2011, s. 64).”
2. I nr. 7a (rådsdirektiv 93/13/EØF) og 7e (europaparlaments- og rådsdirektiv 1999/44/EF) tilføyes følgende:
 ”, endret ved:
 – **32011 L 0083**: Europaparlaments- og rådsdirektiv 2011/83/EU av 25. oktober 2011 (EUT L 304 av 22.11.2011, s. 64).”
3. Teksten i nr. 3 (rådsdirektiv 85/577/EØF) og 3a (europaparlaments- og rådsdirektiv 97/7/EF) oppheves med virkning fra 13. juni 2014.

Artikkelf 2

Teksten til direktiv 2011/83/EU på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkelf 3

Denne beslutning trer i kraft 29. september 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1^(*).

⁽¹⁾ EUT L 304 av 22.11.2011, s. 64.

⁽²⁾ EFT L 372 av 31.12.1985, s. 31.

⁽³⁾ EFT L 144 av 4.6.1997, s. 19.

^(*) Forfatningsrettslige krav angitt.

Artikkelen 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 182/2012**

2012/EØS/70/30

av 28. september 2012

om endring av EØS-avtalens vedlegg XIX (Forbrukervern)

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”EØS-avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) EØS-avtalens vedlegg XIX er endret ved EØS-komiteens beslutning nr. 109/2012 av 15. juni 2012⁽¹⁾.
- 2) Europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 954/2011 av 14. september 2011 om endring av forordning (EF) nr. 2006/2004 om samarbeid mellom nasjonale myndigheter med ansvar for håndheving av forbrukervernlovgivning⁽²⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 3) EØS-avtalens vedlegg XIX bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkels 1

I EØS-avtalens vedlegg XIX nr. 7f (europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 2006/2004) skal nytt strekpunkt lyde:

”– **32011 R 0954**: Europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 954/2011 av 14. september 2011 (EUT L 259 av 4.10.2011, s. 1).”

Artikkels 2

Teksten til forordning (EU) nr. 954/2011 på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkels 3

Denne beslutning trer i kraft 29. september 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1(*)).

Artikkels 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

⁽¹⁾ EUT L 270 av 4.10.2012, s. 31, og EØS-tillegget til EUT nr. 56 av 4.10.2012, s. 31.

⁽²⁾ EUT L 259 av 4.10.2011, s. 1.

^(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 183/2012**

**av 28. september 2012
om endring av EØS-avtalens vedlegg XX (Miljø)**

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”EØS-avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Kommisjonens gjennomføringsbeslutning 2011/631/EU av 21. september 2011 om opprettelse av et spørreskjema til rapportering om gjennomføringen av europaparlaments- og rådsdirektiv 2008/1/EU om integrert forebygging og begrensning av forurensning⁽¹⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) Beslutning 2011/631/EU opphever med virkning fra 1. januar 2013 kommisionsbeslutning 2010/728/EU⁽²⁾, som er innlemt i avtalen og følgelig skal oppheves i EØS-avtalen med virkning fra 1. januar 2013.
- 3) EØS-avtalens vedlegg XX bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkels 1

I EØS-avtalens vedlegg XX gjøres følgende endringer:

1. Etter nr. 1fc (kommisjonsbeslutning 2010/728/EU) skal nytt nr. 1fd lyde:

”1fd. **32011 D 0631**: Kommisjonens gjennomføringsbeslutning 2011/631/EU av 21. september 2011 om opprettelse av et spørreskjema til rapportering om gjennomføringen av europaparlaments- og rådsdirektiv 2008/1/EU om integrert forebygging og begrensning av forurensning (EUT L 247 av 24.9.2011, s. 47).”

2. Teksten i nr. 1fc (kommisjonsbeslutning 2010/728/EU) oppheves med virkning fra 1. januar 2013.

Artikkels 2

Teksten til beslutning 2011/631/EU på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkels 3

Denne beslutning trer i kraft 29. september 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1^(*).

Artikkels 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

⁽¹⁾ EUT L 247 av 24.9.2011, s. 47.

⁽²⁾ EUT L 313 av 30.11.2010, s. 13.

^(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.

**AVGJERD I EØS-KOMITEEN
nr. 184/2012**

2012/EØS/70/32

av 28. september 2012

om endring av vedlegg XX til EØS-avtala (Miljø)

EØS-KOMITEEN HAR –

med tilvising til avtala om Det europeiske økonomiske samarbeidsområdet, heretter kalla ”EØS-avtala”, særleg artikkel 98, og

på følgjande bakgrunn:

- 1) Kommisjonsavgjerd 2011/740/EU av 14. november 2011 om endring av vedtak 2006/799/EF, 2007/64/EF, 2007/506/EF, 2007/742/EF, 2009/543/EF og 2009/544/EF med sikte på lenging av det tidsrommet som miljøkriteria for tildeling av EU-miljømerket til visse produkt, skal gjelde for⁽¹⁾ skal takast inn i EØS-avtala.
- 2) Vedlegg XX til EØS-avtala bør difor endrast –

TEKE DENNE AVGJERDA:

Artikkelf 1

I vedlegg XX til EØS-avtala vert det gjort følgjande endringar:

1. I nr. 2d (kommisjonsvedtak 2006/799/EF), 2da (kommisjonsvedtak 2007/64/EF), 2y (kommisjonsvedtak 2007/506/EF) og 2zc (kommisjonsvedtak 2007/742/EF) skal nytt strekpunkt lyde:
”– **32011 D 0740:** Kommisjonsavgjerd 2011/740/EU av 14. november 2011 (EUT L 297 av 16.11.2011, s. 64).”
2. I nr. 2v (kommisjonsvedtak 2009/544/EF) og 2z (kommisjonsvedtak 2009/543/EF) vert følgjande lagt til:
”, endret ved:
– **32011 D 0740:** Kommisjonsavgjerd 2011/740/EU av 14. november 2011 (EUT L 297 av 16.11.2011, s. 64).”

Artikkelf 2

Teksta til avgjerd 2011/740/EU på islandsk og norsk, som vil verte kunngjord i EØS-tillegget til *Tidend for Den europeiske unionen*, skal verte gyldig.

Artikkelf 3

Denne avgjerala tek til å gjelde 29. september 2012, på det vilkåret at EØS-komiteen har motteke alle meldingar etter artikkel 103 nr. 1 i EØS-avtala^(*), eller på den dagen den avgjerala i EØS-komiteen som innlemaar europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 66/2010⁽²⁾ i EØS-avtala tek til å gjelde, alt etter kva som skjer sist.

Artikkelf 4

Denne avgjerala skal kunngjerast i EØS-avdelinga av og EØS-tillegget til *Tidend for Den europeiske unionen*.

Utferda i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

⁽¹⁾ TEU L 297 av 16.11.2011, s. 64.

^(*) Ingen forfatningsrettslege krav oppgjevne.

⁽²⁾ TEU L 27 av 30.1.2010, s. 1.

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 185/2012**

**av 28. september 2012
om endring av EØS-avtalens vedlegg XX (Miljø)**

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, endret ved protokollen om justering av avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Avtalens vedlegg XX er endret ved EØS-komiteens beslutning nr. 152/2012 av 26. juli 2012⁽¹⁾.
- 2) Kommisjonsforordning (EU) nr. 606/2010 av 9. juli 2010 om godkjenning av et forenklet verktøy utviklet av Den europeiske organisasjon for flysikring (Eurocontrol) for å beregne drivstoffforbruket hos visse luftfartøyoperatører med små utslipp⁽²⁾ skal innlemmes i avtalen –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkels 1

I avtalens vedlegg XX etter nr. 21apd (kommisjonsbeslutning 2011/638/EU) skal nytt nr. 21ape lyde:

”21ape. **32010 R 0606:** Kommisjonsforordning (EU) nr. 606/2010 av 9. juli 2010 om godkjenning av et forenklet verktøy utviklet av Den europeiske organisasjon for flysikring (Eurocontrol) for å beregne drivstoffforbruket hos visse luftfartøyoperatører med små utslipp (EUT L 175 av 10.7.2010, s. 25).”

Artikkels 2

Teksten til forordning (EU) nr. 606/2010 på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkels 3

Denne beslutning trer i kraft 1. november 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter avtalens artikkel 103 nr. 1(*).

Artikkels 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

⁽¹⁾ EUT L 309 av 8.11.2012, s. 38, og EØS-tillegget til EUT nr. 63 av 8.11.2012, s. 43.

⁽²⁾ EUT L 175 av 10.7.2010, s. 25.

^(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 186/2012**

**av 28. september 2012
om endring av EØS-avtalens vedlegg XX (Miljø)**

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, endret ved protokollen om justering av avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Avtalens vedlegg XX er endret ved EØS-komiteens beslutning nr. 152/2012 av 26. juli 2012⁽¹⁾.
- 2) Kommisjonsbeslutning 2011/92/EU av 10. februar 2011 om innføring av et spørreskjema som skal brukes i den første rapporten om gjennomføring av europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/31/EF om geologisk lagring av karbondioksid⁽²⁾ skal innlemmes i avtalen –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkelf 1

I avtalens vedlegg XX etter nr. 21at (europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/31/EF) skal nytt nr. 21ata lyde:

”21ata. **32011 D 0092:** Kommisjonsbeslutning 2011/92/EU av 10. februar 2011 om innføring av et spørreskjema som skal brukes i den første rapporten om gjennomføring av europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/31/EF om geologisk lagring av karbondioksid (EUT L 37 av 11.2.2011, s. 19).”

Artikkelf 2

Teksten til beslutning 2011/92/EU på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkelf 3

Denne beslutning trer i kraft 29. september 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter avtalens artikkel 103 nr. 1(*), eller på den dagen EØS-komiteens beslutning nr. 115/2012 av 15. juni 2012⁽³⁾ trer i kraft, alt etter hva som inntrer sist.

Artikkelf 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

⁽¹⁾ EUT L 309 av 8.11.2012, s. 38, og EØS-tillegget til EUT nr. 63 av 8.11.2012, s. 43.

⁽²⁾ EUT L 37 av 11.2.2011, s. 19.

^(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.

⁽³⁾ EUT L 270 av 4.10.2012, s. 38, og EØS-tillegget til EUT nr. 56 av 4.10.2012, s. 39.

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 187/2012**

2012/EØS/70/35

av 28. september 2012

om endring av EØS-avtalens vedlegg XX (Miljø)

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”EØS-avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Kommisjonsdirektiv 2011/37/EU av 30. mars 2011 om endring av vedlegg II til europaparlaments- og rådsdirektiv 2000/53/EF om kasserte kjøretøyer⁽¹⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) EØS-avtalens vedlegg XX bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkels 1

I EØS-avtalens vedlegg XX nr. 32e (europaparlaments- og rådsdirektiv 2000/53/EF) skal nytt strekpunkt lyde:

”– **32011 L 0037**: Kommisjonsdirektiv 2011/37/EU av 30. mars 2011 (EUT L 85 av 31.3.2011, s. 3).”

Artikkels 2

Teksten til direktiv 2011/37/EU på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkels 3

Denne beslutning trer i kraft 1. november 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1^(*).

Artikkels 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

⁽¹⁾ EUT L 85 av 31.3.2011, s. 3.
^(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 188/2012**

2012/EØS/70/36

av 28. september 2012

om endring av EØS-avtalens vedlegg XXI (Statistikk)

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, endret ved protokollen om justering av avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Avtalens vedlegg XXI er endret ved EØS-komiteens beslutning nr. 120/2012 av 15. juni 2012⁽¹⁾.
- 2) Delegeret kommisjonsbeslutning 2012/186/EU av 3. februar 2012 om endring av europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/42/EF om statistiske oppgaver over transport av gods og passasjerer til sjøs⁽²⁾ skal innlemmes i avtalen –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkels 1

I avtalens vedlegg XXI nr. 7b (europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/42/EF) skal nytt strekpunkt lyde:

”– **32012 D 0186:** Delegeret kommisjonsbeslutning 2012/186/EU av 3. februar 2012 (EUT L 101 av 11.4.2012, s. 5).”

Artikkels 2

Teksten til beslutning 2012/186/EU på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkels 3

Denne beslutning trer i kraft 29. september 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter avtalens artikkel 103 nr. 1(*).

Artikkels 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

⁽¹⁾ EUT L 270 av 4.10.2012, s. 43, og EØS-tillegget til EUT nr. 56 av 4.10.2012, s. 45.

⁽²⁾ EUT L 101 av 11.4.2012, s. 5.

^(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 189/2012**

**av 28. september 2012
om endring av EØS-avtalens vedlegg XXI (Statistikk)**

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”EØS-avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Kommisjonsforordning (EU) nr. 349/2011 av 11. april 2011 om gjennomføring av europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 1338/2008 om fellesskapsstatistikker over folkehelse og helse og sikkerhet på arbeidsplassen med hensyn til statistikker over arbeidsulykker⁽¹⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) EØS-avtalens vedlegg XXI bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkels 1

I EØS-avtalens vedlegg XXI etter nr. 18z1 (kommisjonsforordning (EU) nr. 328/2011) skal nytt nr. 18z2 lyde:

”18z2. **32011 R 0349**: Kommisjonsforordning (EU) nr. 349/2011 av 11. april 2011 om gjennomføring av europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 1338/2008 om fellesskapsstatistikker over folkehelse og helse og sikkerhet på arbeidsplassen med hensyn til statistikker over arbeidsulykker (EUT L 97 av 12.4.2011, s. 3).”

Artikkels 2

Teksten til forordning (EU) nr. 349/2011 på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkels 3

Denne beslutning trer i kraft 29. september 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1^(*).

Artikkels 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Atle Leikvoll

Formann

⁽¹⁾ EUT L 97 av 12.4.2011, s. 3.
^(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 190/2012**

av 28. september 2012

**om endring av EØS-avtalens protokoll 47 om opphevelse av tekniske hindringer for
handel med vin**

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”EØS-avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Kommisjonen gjennomføringsforordning (EU) nr. 670/2011 av 12. juli 2011 om endring av rådsforordning (EF) nr. 607/2009 om fastsettelse av visse nærmere regler for gjennomføring av rådsforordning (EF) nr. 479/2008 med hensyn til beskyttede opprinnelsesbetegnelser og beskyttede geografiske betegnelser, tradisjonelle betegnelser, merking og presentasjon av visse vinprodukter⁽¹⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) Kommisjonsforordning (EF) nr. 1793/2003⁽²⁾, som er innlemmet i EØS-avtalen, har utløpt og skal følgelig oppheves i EØS-avtalen.
- 3) Denne beslutning vedrører bestemmelser om vin. I henhold til nr. 7 i innledningen til avtalens protokoll 47 får bestemmelser om vin ikke anvendelse for Liechtenstein så lenge anvendelsen av avtalen mellom Det europeiske fellesskap og det sveitsiske edsforbund om handel med landbruksprodukter er utvidet til å omfatte Liechtenstein. Denne beslutning får derfor ikke anvendelse for Liechtenstein –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkelf 1

I avtalens protokoll 47 gjøres følgende endringer:

1. Teksten i nr. 7 (kommisjonsforordning (EF) nr. 1793/2003) oppheves.
2. I nr. 11 (kommisjonsforordning (EF) nr. 607/2009) tilføyes følgende:

”– **32011 R 0670:** Kommisjonen gjennomføringsforordning (EU) nr. 670/2011 av 12. juli 2011 (EUT L 183 av 13.7.2011, s. 6).

Forordningens bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

I artikkel 70a tilføyes følgende:

’EFTA-statene skal, når de er berørt, følge framgangsmålene fastsatt i artikkel 70a nr. 1 bokstav b), artikkel 70a nr. 2 og artikkel 70a nr. 4.’’

Artikkelf 2

Teksten til forordning (EU) nr. 670/2011 på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkelf 3

Denne beslutning trer i kraft 1. november 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter avtalens artikkel 103 nr. 1^(*), eller på den dagen EØS-komiteens beslutning nr. 102/2012 av 30. april 2012⁽³⁾ trer i kraft, alt etter hva som inntreffer sist.

⁽¹⁾ EUT L 183 av 13.7.2011, s. 6.

⁽²⁾ EUT L 262 av 14.10.2003, s. 10.

^(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.

⁽³⁾ EUT L 248 av 13.9.2012, s. 40, og EØS-tillegget til EUT nr. 50 av 13.9.2012, s. 46.

Artikkelen 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 28. september 2012.

For EØS-komiteen

Anders Leikvoll

Formann

DET EUROPEISKE ØKONOMISKE SAMARBEIDSOMRÅDE**2012/EØS/70/39****EØS-KOMITEEN****Beslutninger i EØS-komiteen som er trådt i kraft etter at forfatningsrettslige krav i henhold til EØS-avtalens artikkel 103 er oppfylt**

Siden mars 2000 inneholder EØS-komiteens beslutninger en fotnote som oppgir om beslutningenes ikrafttredelsesdato avhenger av at forfatningsrettslige krav er oppfylt av en eller flere avtaleparte. For beslutningene oppført nedenfor ble det meddelt slike forfatningsrettslige krav. De berørte avtaleparte har nå underrettet de øvrige avtaleparte om at de har fullført sine internrettslige prosedyrer. Beslutningenes ikrafttredelsesdato er som angitt i tabellen.

Beslutning nr.	Beslutningsdato	Kunngjort	Rettsakt(er) som er innlemmet	Ikrafttredelses-dato
132/2007	26.10.2007	10.4.2008 EUT L 100, s. 1 EØS-tillegget nr. 19, s. 1	<p>Kommisjonsforordning (EF) nr. 1792/2006 av 23. oktober 2006 om tilpasning av visse forordninger, vedtak og beslutninger på områdene fritt varebytte, fri bevegelighet for personer, konkurransepoltikk, landbruk (regelverk om dyre- og plantehelse), fiskeri, transportpolitikk, skatter og avgifter, statistikk, sosialpolitikk og sysselsetting, miljø, tollunionen og forbindelser med tredjestater, på grunn av Bulgarias og Romanias tiltredelse</p> <p>Rådsforordning (EF) nr. 1791/2006 av 20. november 2006 om tilpasning av visse forordninger, vedtak og beslutninger på områdene fritt varebytte, fri bevegelighet for personer, selskapsrett, konkurransepoltikk, landbruk (herunder regelverk for dyre- og plantehelse), transportpolitikk, skatter og avgifter, statistikk, energi, miljø, samarbeid om justis- og innenrikssaker, tollunionen, forbindelser med tredjestater, felles utenriks- og sikkerhetspolitikk og organene, på grunn av Bulgarias og Romanias tiltredelse</p> <p>Kommisjonsforordning (EF) nr. 2016/2006 av 19. desember 2006 om tilpasning av flere forordninger om den felles markedsordning for vin, på grunn av Bulgarias og Romanias tiltredelse til Den europeiske union</p> <p>Kommisjonsforordning (EF) nr. 1962/2006 av 21. desember 2006 i medhald av artikkel 37 i akta om tilmelding av Bulgaria til Den europeiske unionen</p> <p>Kommisjonsdirektiv 2006/80/EF av 23. oktober 2006 om tilpasning av visse direktiver på området energi, på grunn av Bulgarias og Romanias tiltredelse</p> <p>Kommisjonsdirektiv 2006/81/EF av 23. oktober 2006 om tilpasning av direktiv 95/17/EF med hensyn til fritak for oppføring av én eller flere bestanddeler på listen fastsatt for merking av kosmetiske produkter, og direktiv 2005/78/EF med hensyn til tiltak mot utslipp av forurensende gasser fra motorer til bruk i kjøretøyer, på grunn av Bulgarias og Romanias tiltredelse</p> <p>Kommisjonsdirektiv 2006/82/EF av 23. oktober 2006 om tilpasning av direktiv 91/321/EØF om morsmelkerstatninger og tilskuddsblandinger til spedbarn og småbarn og direktiv 1999/21/EF om næringsmidler til spesielle medisinske formål, på grunn av Bulgarias og Romanias tiltredelse</p> <p>Kommisjonsdirektiv 2006/83/EF av 23. oktober 2006 om tilpasning av direktiv 2002/4/EF om registrering av verksemder som held verpehøner, og som er omfatta av rådsdirektiv 1999/74/EF, på grunn av Bulgarias og Romanias tiltredelse</p> <p>Rådsdirektiv 2006/96/EF av 20. november 2006 om tilpasning av visse direktiver på området fritt varebytte, på grunn av Bulgarias og Romanias tiltredelse</p> <p>Rådsdirektiv 2006/97/EF av 20. november 2006 om tilpasning av visse direktiver på området fritt varebytte, på grunn av Bulgarias og Romanias tiltredelse</p> <p>Rådsdirektiv 2006/99/EF av 20. november 2006 om tilpasning av visse direktiver på området selskapsrett, på grunn av Bulgarias og Romanias tiltredelse</p> <p>Rådsdirektiv 2006/100/EF av 20. november 2006 om tilpasning av visse direktiver på området fri bevegelighet for personer, på grunn av Bulgarias og Romanias tiltredelse</p> <p>Rådsdirektiv 2006/101/EF av 20. november 2006 om tilpasning av direktiv 73/239/EØF, 74/557/EØF og 2002/83/EF på området adgang til å yte tjenester, på grunn av Bulgarias og Romanias tiltredelse</p> <p>Rådsdirektiv 2006/102/EF av 20. november 2006 om tilpasning av direktiv 67/548/EØF om klassifisering, emballering og merking av farlige stoffer, på grunn av Bulgarias og Romanias tiltredelse</p>	9.11.2011

Beslutning nr.	Beslutningsdato	Kunngjort	Rettsakt(er) som er innlemmet	Ikrafttredelses-dato
			<p>Rådsdirektiv 2006/103/EF av 20. november 2006 om tilpasning av visse direktiver på området transportpolitikk, på grunn av Bulgarias og Romanias tiltredelse</p> <p>Rådsdirektiv 2006/104/EF av 20. november 2006 om tilpasning av visse direktiver på området landbruk (regelverk om dyre- og plantehelse), på grunn av Bulgarias og Romanias tiltredelse</p> <p>Rådsdirektiv 2006/105/EF av 20. november 2006 om tilpasning av direktiv 73/239/EØF, 74/557/EØF og 2002/83/EF på området miljø, på grunn av Bulgarias og Romanias tiltredelse</p> <p>Rådsdirektiv 2006/107/EF av 20. november 2006 om tilpasning av direktiv 89/108/EØF om dypfryste næringsmidler beregnet på konsum og europaparlaments- og rådsdirektiv 2000/13/EF om merking og presentasjon av samt reklamering for næringsmidler, på grunn av Bulgarias og Romanias tiltredelse</p> <p>Rådsdirektiv 2006/108/EF av 20. november 2006 om tilpasning av direktiv 90/377/EØF og 2001/77/EF på området energi, på grunn av Bulgarias og Romanias tiltredelse</p> <p>Rådsdirektiv 2006/109/EF av 20. november 2006 om tilpasning av direktiv 94/45/EF om opprettelse av et europeisk samarbeidsutvalg eller en framgangsmåte i foretak som omfatter virksomhet i flere medlemsstater og i konserner som omfatter foretak i flere medlemsstater, med sikte på å informere og konsultere arbeidstakere, på grunn av Bulgarias og Romanias tiltredelse</p> <p>Rådsdirektiv 2006/110/EF av 20. november 2006 om tilpasning av direktiv 95/57/EF og 2001/109/EF på statistikkområdet, på grunn av Bulgarias og Romanias tiltredelse</p> <p>Kommisjonsvedtak 2006/800/EF av 23. november 2006 om godkjenning av planane for utrydding av klassisk svinepest hjå viltlevande svin og naudvaksinasjon av slike svin mot denne sjukdommen i Bulgaria</p> <p>Kommisjonsvedtak 2006/802/EF av 23. november 2006 om godkjenning av planane for utrydding av klassisk svinepest hjå viltlevande svin og naudvaksinasjon av slike svin og svin i driftseiningar mot denne sjukdommen i Romania</p> <p>Kommisjonsvedtak 2006/924/EF av 13. desember 2006 om endring av vedtak 2005/176/EF om fastsettjing av rapporteringsform og kodar for melding av dyresjukdommar i medhald av rådsdirektiv 82/894/EØF</p> <p>Kommisjonsvedtak 2006/926/EF av 13. desember 2006 om endring av vedtak 2001/881/EF med omsyn til lista over grensekontrollstasjonar med sikte på tilmeldinga av Bulgaria og Romania</p> <p>Kommisjonsvedtak 2007/13/EF av 22. desember 2006 om tilpassing av vedtak 2002/459/EF med omsyn til tilføyingane til lista over einingar i datanettet TRACES som følge av tilmeldinga av Bulgaria og Romania</p> <p>Kommisjonsvedtak 2007/16/EF av 22. desember 2006 om fastsettjing av overgangsføresegner for handel innanfor Fellesskapet med sæd, egg og embryo frå storfe, svin, sauer, geiter og dyr av hestefamilien som stammar frå Bulgaria og Romania</p> <p>Kommisjonsvedtak 2007/17/EF av 22. desember 2006 om godkjenning av planane for godkjenning av verksemder med sikte på handel med fjørfe og rugeegg innanfor Fellesskapet i medhald av rådsdirektiv 90/539/EØF</p>	

Beslutning nr.	Beslutningsdato	Kunngjort	Rettsakt(er) som er innlemmet	Ikrafttredelses-dato
			<p>Kommisjonsvedtak 2007/18/EF av 22. desember 2006 om godkjennung av kriseplanar for motkjemping av munn- og klauvjuke i medhald av rådsdirektiv 2003/85/EF</p> <p>Kommisjonsvedtak 2007/19/EF av 22. desember 2006 om godkjennung av kriseplanar for motkjemping av klassisk svinepest i medhald av rådsdirektiv 2001/89/EF</p> <p>Kommisjonsvedtak 2007/24/EF av 22. desember 2006 om godkjennung av kriseplanar for motkjemping av aviær influensa og Newcastle disease</p> <p>Kommisjonsvedtak 2007/69/EF av 18. desember 2006 om å gje Romania løyve til å utsetje bruken av visse føresegner i rådsdirektiv 2002/53/EF med omsyn til omsetning av frø frå visse plantearter til jordbruksføremål</p> <p>Kommisjonsvedtak 2007/136/EF av 23. februar 2007 om fastsettig av overgangsføresegner for systemet for identifikasjon og registrering av sau og geiter i Bulgaria i medhald av rådsforordning (EF) nr. 21/2004</p> <p>Kommisjonsvedtak 2007/228/EF av 11. april 2007 om fastsettig av overgangsføresegner for systemet for identifikasjon og registrering av sau og geiter i Romania i medhald av rådsforordning (EF) nr. 21/2004</p> <p>Kommisjonsvedtak 2007/329/EF av 2. mai 2007 om fastsettig av overgangsføresegner om unntak frå rådsdirektiv 2002/53/EF med omsyn til omsetning av frø frå <i>Helianthus annuus</i> av sortar som ikkje vert rekna for å vere motstandsdyktige mot <i>Orobanche</i> spp., som følge av tilmeldinga av Bulgaria</p>	
150/2007	7.12.2007	8.5.2008 EUT L 124, s. 6 EØS-tillegget nr. 26, s. 6	<p>Kommisjonsvedtak 2007/23/EF av 22. desember 2006 om endring av tillegg B til vedlegg VII til tiltredelsesakten av 2005 når det gjelder visse virksomheter i kjøtt-, melke- og fiskektoren i Romania</p> <p>Kommisjonsvedtak 2007/26/EF av 22. desember 2006 om endring av tillegget til vedlegg VI til tiltredelsesakten for Bulgaria og Romania når det gjelder visse melkebearbeidingsbedrifter i Bulgaria</p> <p>Kommisjonsvedtak 2007/27/EF av 22. desember 2006 om vedtakelse av visse overgangsbestemmelser om leveranser av rå melk til bearbeidingsbedrifter og bearbeiding av slik rå melk i Romania med hensyn til kravene i Europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 852/2004 og 853/2004</p> <p>Kommisjonsvedtak 2007/29/EF av 22. desember 2006 om fastsettig av overgangstiltak for visse produkt av animalsk opphav som er omfatta av europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 853/2004 og som er innførde til Bulgaria og Romania frå tredjestatar før 1. januar 2007</p> <p>Kommisjonsvedtak 2007/30/EF av 22. desember 2006 om fastsettig av overgangstiltak for å bringe i omsetning visse produkt av animalsk opphav som er framstilte i Bulgaria og Romania</p> <p>Kommisjonsvedtak 2007/31/EF av 22. desember 2006 om fastsettelse av overgangsbestemmelser med hensyn til forsendelsen av visse produkter fra kjøtt- og melkesektoren som omfattes av europaparlamentsforordning (EF) nr. 853/2004, fra Bulgaria til andre medlemsstater</p>	9.11.2011

Beslutning nr.	Beslutningsdato	Kunngjort	Rettsakt(er) som er innlemmet	Ikrafttredelsesdato
			<p>Kommisjonsvedtak 2007/213/EF av 2. april 2007 om endring av vedtak 2007/31/EF om fastsettelse av overgangsbestemmelser med hensyn til forsendelsen av visse produkter fra kjøtt- og melkesektoren som omfattes av europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 853/2004, fra Bulgaria til andre medlemsstater</p> <p>Kommisjonsvedtak 2007/264/EF av 25. april 2007 om endring av vedtak 2007/30/EF med omsyn til overgangstiltak for visse mjølkeprodukt framstilt i Bulgaria</p> <p>Kommisjonsvedtak 2007/398/EF av 11. juni 2007 om endring av vedtak 2007/31/EF om fastsettelse av overgangsbestemmelser med hensyn til forsendelsen av visse produkter fra kjøtt- og melkesektoren som omfattes av europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 853/2004, fra Bulgaria til andre medlemsstater</p>	
56/2008	25.4.2008	21.8.2008 EUT L 223, s. 54 EØS-tillegget nr. 52, s. 27	Kommisjonsforordning (EF) nr. 916/2007 av 31. juli 2007 om endring av kommisjonsforordning (EF) nr. 2216/2004 om et standardisert og sikkert registersystem i samsvar med europaparlaments- og rådsdirektiv 2003/87/EF og europaparlaments- og rådsvedtak nr. 280/2004/EF	1.1.2012
65/2009	29.5.2009	3.9.2009 EUT L 232, s. 21 EØS-tillegget nr. 47, s. 22	Europaparlaments- og rådsdirektiv 2005/35/EF av 7. september 2005 om forerensning fra skip og om innføring av sanksjoner for overtredelse	1.11.2012
147/2009	4.12.2009	11.3.2010 EUT L 62, s. 45 EØS-tillegget nr. 12, s. 44	Rådsdirektiv 2004/113/EF av 13. desember 2004 om gjennomføring av prinsippet om lik handsaming av kvinner og menn når det gjeld tilgang til og levering av varer og tenester	1.11.2012
149/2009	4.12.2009	11.3.2010 EUT L 62, s. 49 EØS-tillegget nr. 12, s. 48	Europaparlaments- og rådsdirektiv 2001/81/EF av 23. oktober 2001 om nasjonale utslippstak for visse luftforeurende stoffer	1.1.2012
35/2010	12.3.2010	10.6.2010 EUT 143, s. 30 EØS-tillegget nr. 30, s. 38	Europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/22/EF av 23. april 2009 om nedlegging av forbod med omsyn til vern av forbrukarinteresser	1.1.2012
50/2010	30.4.2010	15.7.2010 EUT L 181, s. 18 EØS-tillegget nr. 37, s. 23	Europaparlaments- og rådsdirektiv (EF) nr. 2009/44/EF av 6. mai 2009 om endring av direktiv 98/26/EF om endelig oppgjør i betalingssystem og i oppgjerssystem for verdipapir og direktiv 2002/47/EF om avtaler om finansiell sikkerhetsstillelse, med omsyn til samankopla system og gjeldsfordringar	1.2.2012
54/2010	30.4.2010	15.7.2010 EUT L 181, s. 22 EØS-tillegget nr. 37, s. 29	Europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/38/EF av 6. mai 2009 om opprettelse av et europeisk samarbeidsutvalg eller en framgangsmåte i foretak som omfatter virksomhet i flere medlemsstater og i konserner som omfatter foretak i flere medlemsstater, med sikte på å informere og konsultere arbeidstakere (omarbeiding)	1.11.2012
85/2010	2.7.2010	21.10.2010 EUT L 277, s. 39 EØS-tillegget nr. 59, s. 7	Europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/111/EF av 16. september 2009 om endring av direktiv 2006/48/EF, 2006/49/EF og 2007/64/EF med hensyn til banker tilknyttet sentralorganer, visse elementer knyttet til ansvarlig kapital, store eksponeringer, tilsynsordninger og krisehåndtering	1.1.2012
119/2010	10.11.2010	3.3.2011, EUT L 58, s. 76 EØS-tillegget nr. 12, s. 18	<p>Europaparlaments- og rådsdirektiv 2007/23/EF av 23 mai 2007 om markedsføring av pyrotekniske artikler</p> <p>Kommisjonsdirektiv 2008/43/EF av 4. april 2008 om opprettelse av et system for identifikasjon og sporing av eksplosive varer til sivil bruk i henhold til rådsdirektiv 93/15/EØF</p>	1.11.2012

Beslutning nr.	Beslutningsdato	Kunngjort	Rettsakt(er) som er innlemmet	Ikkraftredelses-dato
120/2010	10.11.2010	3.3.2011 EUT L 58, s. 77 EØS-tillegget nr. 12, s. 20	Europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/65/EF av 13. juli 2009 om samordning av lover og forskrifter om foretak for kollektiv investering i omsettelige verdipapirer (investeringsforetak) (omarbeiding) Kommisjonsdirektiv 2009/83/EF av 27. juli 2009 om endring av visse vedlegg til europaparlaments- og rådsdirektiv 2006/48/EF med hensyn til tekniske bestemmelser om risikohåndtering Europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/110/EF av 16. september 2009 om adgang til å starte og utøve virksomhet som institusjon for elektroniske penger, tilsyn med slik virksomhet, endring av direktiv 2005/60/EF og 2006/48/EF, og om oppheving av direktiv 2000/46/EF Kommisjonsrekommendasjon 2009/384/EF av 30. april 2009 om godtgjøringspolitikk i sektoren for finansielle tjenester	1.11.2012
40/2011	1.4.2011	30.6.2011 EUT L 171, s. 41 EØS-tillegget nr. 37, s. 48	Rådsdirektiv 2010/18/EU av 8. mars 2010 om gjennomføring av den reviderte rammeavtalen om foreldrepermisjon inngått av BUSINESSEUROPE, UEAPME, CEEP og EFF og om oppheving av direktiv 96/34/EF	1.5.2012
67/2011	1.7.2011	6.10.2011 EUT L 262, s. 21 EØS-tillegget nr. 54, s. 27	Europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/125/EF av 21. oktober 2009 om fastsettelse av en ramme for å fastsette krav til miljøvennlig utforming av energitilknyttede produkter (omarbeiding) Kommisjonsforordning (EU) nr. 347/2010 av 21. april 2010 om endring av kommisjonsforordning (EF) nr. 245/2009 med hensyn til krav til miljøvennlig utforming av lysrør uten innebygd strømbegrenser, høyintensive utladningslamper samt strømbegrensere og lysarmaturer som kan drive slike lamper	1.11.2012
76/2011	1.7.2011	6.10.2011 EUT L 262, s. 33 EØS-tillegget nr. 54, s. 46	Europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 883/2004 av 29. april 2004 om samordning av trygdeordninger Europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 988/2009 av 16. september 2009 om endring av forordning (EF) nr. 883/2004 om samordning av trygdeordninger, og om fastlegging av innholdet i dens vedlegg Europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 987/2009 av 16. september 2009 om fastsettelse av nærmere regler for gjennomføring av forordning (EF) nr. 883/2004 om samordning av trygdeordninger Beslutning nr. A1 av 12. juni 2009 om innføring av en framgangsmåte for dialog og megling med hensyn til dokumenters gyldighet, fastsettelse av hvilken lovgivning som skal gjelde og tilståelse av ytelsjer i henhold til europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 883/2004 Beslutning nr. A2 av 12. juni 2009 om fortolkning av artikkel 12 i europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 883/2004 om den lovgivning som får anvendelse på utsendte arbeidstakere og selvstendig næringsdrivende i midlertidig arbeid utenfor den kompetente stat Beslutning nr. E1 av 12. juni 2009 om praktiske ordninger for overgangsperioden for elektronisk utveksling av opplysninger nevnt i artikkel 4 i europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 987/2009	1.6.2012

Beslutning nr.	Beslutningsdato	Kunngjort	Rettsakt(er) som er innlemmet	Ikrafttredelses-dato
			<p>Beslutning nr. F1 av 12. juni 2009 om fortolkning av artikkel 68 i europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 883/2004 med hensyn til prioriteringsregler ved samtidig rett til familietilser</p> <p>Beslutning nr. H1 av 12. juni 2009 om overgang fra rådsforordning (EØF) nr. 1408/71 og (EØF) nr. 574/72 til europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 883/2004 og (EF) nr. 987/2009 og om anvendelse av beslutninger og rekommendasjoner fra Den administrative kommisjon for samordning av trygdeordninger</p> <p>Beslutning nr. H2 av 12. juni 2009 om forretningsorden for og sammensetning av Den tekniske komité for databehandling under Den administrative kommisjon for samordning av trygdeordninger</p> <p>Beslutning nr. P1 av 12. juni 2009 om tolkningen av artikkel 50 nr. 4, artikkel 58 og artikkel 87 nr. 5 i europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 883/2004 i når det gjelder tildeling av uføre-, alders- og etterlattepensjon</p> <p>Beslutning nr. S1 av 12. juni 2009 om det europeiske helsetrygdkortet</p> <p>Beslutning nr. S2 av 12. juni 2009 om tekniske spesifikasjoner for det europeiske helsetrygdkortet</p> <p>Beslutning nr. S3 av 12. juni 2009 om definisjon av de ytelsjer som omfattes av artikkel 19 nr. 1 og artikkel 27 nr. 1 i europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 883/2004 og av artikkel 25 avsnitt A nr. 3 i europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 987/2009</p> <p>Beslutning nr. U1 av 12. juni 2009 om artikkel 54 nr. 3 i europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 987/2009 med hensyn til familietillegg til ytelsjer ved arbeidsløshet</p> <p>Beslutning nr. U2 av 12. juni 2009 om virkeområdet for artikkel 65 nr. 2 i europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 883/2004 med hensyn til rett til ytelsjer ved arbeidsløshet for helt arbeidsløse personer som ikke er grensearbeidere, og som da de sist utførte lønnet arbeid eller drev selvstendig virksomhet var bosatt på territoriet til en annen medlemsstat enn den kompetente medlemsstat</p> <p>Beslutning nr. U3 av 12. juni 2009 om virkeområdet for begrepet ”delvis arbeidsløshet” når det gjelder arbeidsløse omhandlet i artikkel 65 nr. 1 i europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 883/2004</p> <p>Rekommandasjon nr. P1 av 12. juni 2009 om Gottardo-dommen, der det er fastsatt at de fordeler som en medlemsstats egne borgere får i henhold til en bilateral trygdeavtale med en tredjestaat også må tildeles arbeidstakere som er borgere i andre medlemsstater</p> <p>Rekommandasjon nr. U1 av 12. juni 2009 om den lovliggivning som får anvendelse på arbeidsløse som utfører inntektsgivende deltidsarbeid i en annen medlemsstat enn bostedsstaten</p> <p>Rekommandasjon nr. U2 av 12. juni 2009 om anvendelse av artikkel 64 nr. 1 bokstav a) i europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 883/2004 på arbeidsløse som følger med sin ektefelle eller partner som utfører inntektsgivende arbeid i en annen medlemsstat enn den kompetente stat</p>	

Beslutning nr.	Beslutningsdato	Kunngjort	Rettsakt(er) som er innlemmet	Ikkrafttredelses-dato
83/2011	1.7.2011	6.10.2011 EUT L 262, s. 54 EØS-tillegget nr. 54, s. 68	Kommisjonsforordning (EF) nr. 1150/2009 av 10. november 2009 om endring av forordning (EF) nr. 1564/2005 med hensyn til standardskjemaene for offentliggjøring av kunngjøringer innenfor rammen av framgangsmålene ved tildeling av offentlige kontrakter i henhold til rådsdirektiv 89/665/EØF og 92/13/EØF Kommisjonsforordning (EF) nr. 1177/2009 av 30. november 2009 om endring av europaparlaments- og rådsdirektiv 2004/17/EF, 2004/18/EF og 2009/81/EF med hensyn til terskelverdiene som skal anvendes ved tildeling av kontrakter Europaparlamets- og rådsdirektiv 2007/66/EF av 11. desember 2007 om endring av rådsdirektiv 89/665/EØF og 92/13/EØF med hensyn til forbedring av effektiviteten av klagebehandlingen ved tildeling av offentlige kontrakter	1.11.2012
85/2011	1.7.2011	6.10.2011 EUT L 262, s. 57 EØS-tillegget nr. 54, s. 71	Europaparlamets- og rådsdirektiv 2008/98/EF av 19. november 2008 om avfall og om oppheving av visse direktiver	1.11.2012
97/2011	30.9.2011	1.12.2011 EUT L 318, s. 35 EØS-tillegget nr. 65, s. 7	Kommisjonsbeslutning 2010/425/EU av 28. juli 2010 om endring av vedtak 2009/767/EF med hensyn til utarbeiding, ajourføring og offentliggjøring av tillitslister over yttere av sertifiseringstjenester som overvåkes eller akkrediteres av medlemsstatene	1.5.2012
121/2011	21.10.2011	22.12.2011 EUT L 341, s. 86 EØS-tillegget nr. 70, s. 22	Europaparlamets- og rådsdirektiv 2008/50/EF av 21. mai 2008 om kvaliteten på omgivelsesluft og renere luft for Europa	1.11.2012
133/2011	2.12.2011	15.3.2012 EUT L 76, s. 17 EØS-tillegget nr. 15, s. 21	Avgjerd nr. A3 av 17. desember 2009 om samanlegging av ubrotne utsendingsperiodar som er fullførde i medhald av rådsforordning (EØF) nr. 1408/71 og europaparlamets- og rådsforordning (EF) nr. 883/2004 Avgjerd nr. E2 av 3. mars 2010 om fastsetjing av ein framgangsmåte for forvalting av endringar av opplysningar om dei organa som er definerte i artikkel 1 i europaparlamets- og rådsforordning (EF) nr. 883/2004, og som er førde opp i det elektroniske registeret som er ein del av EESSI Avgjerd nr. H3 av 15. oktober 2009 om datoен som det skal takast omsyn til ved fastsetjing av vekslingskursen som er nemnd i artikkel 90 i europaparlamets- og rådsforordning (EF) nr. 987/2009 Avgjerd nr. H4 av 22. desember 2009 om samansetnaden av og arbeidsmetodane til revisjonsutvalet til Den administrative kommisjonen for samordning av trygdeordningar Avgjerd nr. H5 av 18. mars 2010 om samarbeid om tiltak for å hindre svik og feil innanfor ramma av rådsforordning (EF) nr. 883/2004 og europaparlamets- og rådsforordning (EF) nr. 987/2009 om samordning av trygdeordningar Avgjerd nr. S4 av 2. oktober 2009 om framgangsmåtar for refusjon ved gjennomføring av artikkel 35 og 41 i europaparlamets- og rådsforordning (EF) nr. 883/2004 Avgjerd nr. S5 av 2. oktober 2009 om tolking av omgrepene "naturalytingar" slik det er definert i artikkel 1 bokstav va) i europaparlamets- og rådsforordning (EF) nr. 883/2004 ved sjukdom eller svangerskap og fødsel i medhald av artikkel 17, 19, 20 og 22, artikkel 24 nr. 1, artikkel 25 og 26, artikkel 27 nr. 1, 3, 4 og 5, artikkel 28 og 34 og artikkel 36 nr. 1 og 2 i forordning (EF) nr. 883/2004, og om utrekning av summar som skal refunderas i medhald av artikkel 62, 63 og 64 i europaparlamets- og rådsforordning (EF) nr. 987/2009	1.6.2012

Beslutning nr.	Beslutningsdato	Kunngjort	Rettsakt(er) som er innlemmet	Ikrafttredelses-dato
			<p>Avgjerd nr. S6 av 22. desember 2009 om registrering i bustadsstaten i medhald av artikkel 24 i forordning (EF) nr. 987/2009, og om utarbeiding av oversikter slik det er fastsett i artikkel 64 nr. 4 i forordning (EF) nr. 987/2009</p> <p>Avgjerd nr. S7 av 22. desember 2009 om overgang frå forordning (EØF) nr. 1408/71 og (EØF) nr. 574/72 til forordning (EF) nr. 883/2004 og (EF) nr. 987/2009, og om bruken av framgangsmåtar for refusjon</p>	
161/2011	2.12.2011	15.3.2012 EUT L 76, s. 48 EØS-tillegget nr. 15, s. 54	Kommisjonsbeslutning 2010/485/EU av 1. september 2010 om Australias og De forente staters vedkommende myndigheters oppfyllelse av tilstrekkelige krav i henhold til europaparlaments- og rådsdirektiv 2006/43/EF	1.9.2012
18/2012	10.2.2012	21.6.2012 EUT L 161, s. 24 EØS-tillegget nr. 34, s. 29	Kommisjonsforordning (EU) 1244/2010 av 9. desember 2010 om endring av europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 883/2004 om samordning av trygdeordninger og europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 987/2009 om fastsettelse av nærmere regler for gjennomføring av forordning (EF) nr. 883/2004	1.6.2012
19/2012	10.2.2012	21.6.2012 EUT L 161, s. 25 EØS-tillegget nr. 34, s. 30	Europaparlaments- og rådsdirektiv 2010/76/EU av 24. november 2010 om endring av direktiv 2006/48/EF og 2006/49/EF med hensyn til kapitalkrav for handelsporteføljen og for reverdipapiriseringer, og tilsynet med godtgjøringspolitikken	1.11.2012
28/2012	10.2.2012	21.6.2012 EUT L 161, s. 34 EØS-tillegget nr. 34, s. 40	<p>Europaparlaments- og rådsdirektiv 2003/35/EF av 26. mai 2003 om offentlighetens deltagning i utarbeidningen av visse planer og programmer på miljøområdet og om endring av rådsdirektiv 85/337/EØF og 96/61/EF med hensyn til offentlighetens deltagning og klageadgang</p> <p>Europaparlaments- og rådsdirektiv 2008/1/EF av 15. januar 2008 om integrert forebygging og begrensning av forurensning (kodifisert utgave)</p>	1.5.2012
29/2012	10.2.2012	21.6.2012 EUT L 161, s. 36 EØS-tillegget nr. 34, s. 43	Kommisjonsbeslutning 2010/728/EU av 29. november 2010 om fastsettelse av et spørreskjema som skal brukes til å rapportere om gjennomføringen av europaparlaments- og rådsdirektiv 2008/1/EF om integrert forebygging og begrensning av forurensning	1.5.2012
32/2012	10.2.2012	21.6.2012 EUT L 161, s. 39 EØS-tillegget nr. 34, s. 46	Kommisjonsbeslutning 2011/30/EU av 19. januar 2011 om likeverdigheten av visse tredjestaters systemer for offentlig tilsyn, kvalitetssikring, undersøkelser og sanksjoner for revisorer og revisjonsselskaper og om en overgangsperiode for visse tredjestatsrevisorers og tredjestatsrevisjonsselskapers revisjonsvirksomhet i Den europeiske union	1.9.2012
60/2012	30.3.2012	2.8.2012 EUT L 207, s. 40 EØS-tillegget nr. 43, s. 48	Kommisjonsdirektiv 2011/15/EU av 23. februar 2011 om endring av europaparlaments- og rådsdirektiv 2002/59/EF om opprettelse av et overvåkings- og informasjonssystem for sjøtrafikk i Fellesskapet	1.8.2012
92/2012	30.4.2012	13.9.2012 EUT L 248, s. 30 EØS-tillegget nr. 50, s. 35	Avgjerd nr. H6 av 16. desember 2010 om bruk av visse prinsipp for samanlegging av tid i medhald av artikkel 6 i forordning (EF) nr. 883/2004 om samordning av trygdeordninger	1.6.2012
93/2012	30.4.2012	13.9.2012 EUT L 248, s. 31 EØS-tillegget nr. 50, s. 36	Avgjerd nr. S8 av 15. juni 2011 om tildeling av protesar, større hjelpemiddel og andre omfattande naturalytingar slik det er fastsett i artikkel 33 i forordning (EF) nr. 883/2004 om samordning av trygdeordninger	1.6.2012